

Actualité 2

- Hier, Aujourd'hui... ...Demain
- Claude Monet collectionneur
- Une vie dédiée à la musique : Nadia Boulanger

Association & vie locale 3&4

Calendrier

En bref...

En parlant avec... (suite) .. 5

Dates à retenir

Nos lecteurs nous écrivent

Thème : le recyclage - 6&7

- Un bateau propre...
- Débuter son potager en permaculture
- Vers le zéro déchet ?

Les journées du patrimoine

- Association Catsctiy - Cergy Sauvetage, stérilisation, adoption.
- Vocabulaire
- Une ressourcerie ? Qu'est-ce que c'est ?
- Après le tri... le recyclage
- Les déchets du spatial
- Recycler avec... des larves de mouches !

Vie du secteur pastoral ... 8

- Installation du père Matthieu Berger...
- Une rentrée, un départ...
- L'Association Paroissiale de Juziers

Calendrier des messes

Chercheurs de Dieu 9

- Qualité de vie ?
- Extrait de l'encyclique Laudato Si' du pape François
- La Vierge-Mère

Et pour finir 10

À noter

- Prochaine parution des Échos 7 déc & 11 Jan
- Date limite de remise des articles 19 nov & 11 déc

Vaux-sur-Seine

VENTE DE JOUETS

Espace Marcelle Cuche
► **Dépôt : vendredi 17 novembre** de 8h30 à 18h (Interruption entre 12h30 et 13h30)
► **Vente : samedi 18 novembre** de 8 h 30 à 16 h. Sans interruption.
Renseignements : 01 30 99 82 61 ou 06 84 08 87 45

DON DU SANG

Espace Marcelle Cuche
► **Vendredi 8 décembre** de 15h à 20h

Juziers

Synapse

MAISON POUR TOUS

Une formule nocturne pour le **marché de Noël** de Juziers est programmée le **samedi 9 décembre** de 14 heures à 22 heures. Nous recherchons des exposants motivés et sérieux pour vendre leurs articles de Noël. Si vous souhaitez vous inscrire pour exposer n'hésitez pas à contacter Brigitte à ce mail brigitte.bessy@googlemail.com ou bien mpt@juziers.org ou encore 01 34 75 60 41.

L'ASSOCIATION PAROISSIALE DE JUZIERS

Organise un salon de thé **► Dimanche 26 Novembre** de 15 heures à 18 heures salle du Bourg au profit de la souscription du Patrimoine pour la restauration de notre église. Vente de pâtisseries et enveloppes surprises. Si vous avez des lots à nous proposer, n'hésitez pas, vous pouvez nous contacter au 06 70 06 43 70 ou 06 83 73 94 37 Venez nombreux... à bientôt de vous rencontrer avec grand plaisir.

Meulan

LES ÉCHOS RECHERCHENT DEUX DISTRIBUTEURS

Vous appréciez notre journal ? Alors pourquoi ne pas nous aider dans sa distribution ? Nous recherchons actuellement deux distributeurs ou distributrices pour :
HARDRICOURT :
► rue du Château, rue des Machefers, la cité du Pré de Vèze, le chemin de Mézy. Si vous souhaitez participer bénévolement à la vie de notre journal, appelez pour Hardricourt Gérard Maurel au 01 34 74 84 06 Par avance, nous vous remercions.

Échos

de Meulan

ÉVEQUEMONT • GAILLON-SUR-MONTCIENT • HARDRICOURT • JUZIERS • MEULAN-EN-YVELINES
MÉZY-SUR-SEINE • TESSANCOURT-SUR-AUBETTE • VAUX-SUR-SEINE

Éditorial

Tout est lié !

J'ai beaucoup apprécié de visiter au mois de juin le SIVaTRU avec la rédaction des Échos de Meulan : j'ai été impressionné par les quantités de déchets reçus et triés pour être ensuite recyclés, j'ai également été impressionné de voir les moyens techniques mis en œuvre pour optimiser le tri, mais aussi l'indispensable tri effectué in fine à la main par des hommes et des femmes qui réalisent un travail difficile. Parfois, d'autant plus difficile que certains usagers ne sont pas très consciencieux dans leur tri domestique. Si vous jetez les couches-culottes des enfants dans vos déchets recyclables, il y a des humains en bout de chaîne qui auront à sentir votre négligence. Pensez-y ! Ce qui me fascine dans le recyclage, c'est cette notion de cycle : nous sommes au milieu d'une chaîne où le consommateur achète ce qui a été produit par d'autres, pour un jour s'en débarrasser. Cette chaîne, si elle est linéaire, aboutit à une « culture du déchet » selon l'expression du pape François. Cette « culture du déchet » ne pollue pas seulement l'air que nous respirons ou la terre où nous vivons, mais aussi nos relations humaines quand nous jetons ceux qui ne nous semblent plus utiles : il y a des salariés dont on se débarrasse pour réduire des coûts dans nos entreprises,

des personnes âgées dont on se débarrasse en ne trouvant pas le temps d'aller les visiter dans nos familles, des pauvretés dont nous détournons les yeux dans nos villes... Le recyclage vient introduire une nouvelle dimension, révolutionnaire : le déchet d'aujourd'hui peut devenir la matière première d'une nouvelle production. On rentre alors dans un cercle vertueux. Dans l'encyclique Laudato Si - qui parle d'écologie - le pape François utilise neuf fois l'expression « tout est lié ». Le recyclage manifeste très bien cela : ce que j'achète peut être ou non recyclable, produit ou non en respectant la nature mais aussi les travailleurs qui l'ont fabriqué ; je peux consommer ce dont j'ai besoin, modérer mes désirs, éduquer mes enfants à avoir le nécessaire, mais pas le superflu, redécouvrir que l'essentiel de nos vies - ce qui nous rend heureux - n'est pas dans l'acte de consommation... ou pas. Mais l'état du monde est lié à ma manière d'être au quotidien, en famille, au travail, il est lié à mes choix politiques, économiques, philosophiques, spirituels, à mon mode de vie. Le respect de la création de Dieu est lié au respect de ses créatures, le respect des créatures est lié au respect du Créateur... Tout est lié !

LAURENT CHANON,
DIACRE EN VUE DU SACERDOCE

En parlant avec...



Anne Traband, Responsable technique et
Jean-François Tassin, Président de SIVaTRU.

Dans le numéro de septembre, nous vous avons présenté le centre de tri sis à Triel, le SIVaTRU, nous vous proposons aujourd'hui d'aller un peu plus loin en rencontrant son président et son responsable technique...

Bonjour M. Tassin, bonjour Mme Traband, merci de recevoir les Échos de Meulan. Vous êtes en charge du centre de tri de Triel, pouvez-vous nous le présenter ?
Jean-François Tassin : Bienvenue au SIVaTRU, centre de tri des déchets de dix communes de la région dont trois sont sur votre secteur, Evécquemont, Meulan et Vaux. Il faut d'abord préciser que le SIVaTRU (Syndicat Intercommunal pour la Valorisation et le Traitement des Résidus Urbains) est comme son nom l'indique un syndicat dont la principale mission est, le traitement et la valorisation des déchets ménagers d'un bassin de population d'environ soixante quinze mille habitants. Il gère aussi le traitement de la collecte sélective de plusieurs communes du SIDRU (syndicat intercommunal pour la destruction des résidus urbains) qui est composé de quinze communes représentant plus de deux cent mille

habitants. Pour accomplir sa mission le SIVaTRU dispose d'un outil performant, situé dans la zone Ecopole- Seine Aval à Triel, c'est dans cet espace, appelé Cyrene (Centre Yvelinois de Retraitement pour l'Environnement et l'Ecologie), que nous vous recevons. Le syndicat est propriétaire de ce site dont l'exploitation est confiée à un prestataire privé qui est actuellement et pour encore six ans, Veolia-propreté. **Pouvez-vous nous raconter la genèse de ce centre de tri ?**
JFT : Il a été créé au début des années 90, en parallèle avec le SIDRU, plus ancien et qui est spécialisé dans l'incinération des déchets. Les deux centres ont des doctrines différentes ; dès le départ la mission du

SIVaTRU a été de valoriser les déchets par le compostage. À un moment donné et pour bénéficier des subventions de leur part, les pouvoirs publics ont contraint les deux syndicats à collaborer, le SIVaTRU a donc envoyé à l'incinération les résidus de compost, tandis que le SIDRU devait confier au SIVaTRU le tri de sa collecte sélective à l'époque en plein démarrage. Mais à partir de 2007 le compost devenait moins intéressant pour les communes dont les habitants ne supportaient plus la présence de bords de plastique et de verre dans les champs. Nous avons alors essayé d'améliorer la qualité du compost mais le coût devenant

abandonné et nous sommes tournés vers l'incinération. Depuis sa création, la vie du centre n'a pas été un long fleuve tranquille, il y a dans ce domaine beaucoup de difficultés ; ainsi entre 2000 et 2003, le marché avait été attribué à la société SITA, et les déchets triés à... Gennevilliers, vous vous rendez compte ? Heureusement le SIVaTRU a gagné le procès qu'il avait intenté et il y a maintenant une jurisprudence qui précise que la proximité du traitement par rapport à la collecte peut l'emporter sur la concurrence, ce qui semble assez logique (si cette concurrence existe dans la zone concernée).



Vous travaillez donc en collaboration avec le SIDRU ?
JFT : Oui, il y a maintenant un arrêté, appelé « Hambourg » qui permet à deux collectivités territoriales d'établir entre elles une convention à condition qu'elles travaillent « à prix coûtant ». Nous trions donc pour certaines communes du SIDRU et en échange nous obtenons un prix compétitif pour l'incinération de nos refus, c'est dans l'intérêt de tous que de mutualiser les outils lorsqu'ils sont performants. Actuellement notre centre trie environ 16 000 t de déchets par an,

>> suite page 5

C.L.C.

► **Dimanche 3 décembre**
Interlude musical à 17 h 30, avec le concert des professeurs de l'École de Musique du C.L.C. Entrée libre.
► **Samedi 9 décembre,** marché de Noël - Téléthon, salle Valéry - Ancien réfectoire, rue Valéry - Artisanat, gâteaux, boissons chaudes, cadeaux avec tombola...

Gaillon

► **Samedi 18 novembre** 20 h 30, salle des fêtes, loto de la Caisse des Ecoles (ouverture des portes à 19h30),
► **Samedi 2 décembre,** de 10 h à 18 h, salle des fêtes, **marché artisanal et gastronomique :** exposants, restauration, atelier pour enfants, photo avec le père Noël.

Concert de la solidarité

AU PROFIT DE L'ŒUVRE D'ORIENT ET DES RÉFUGIÉS

► **Dimanche 26 novembre** à 16 h 30
Eglise Saint-Pierre-Saint-Paul
Les Mureaux



Achats de billets : 18 € ou 15 € (tarif réduit) - Gratuit moins de 10 ans.
Lieux de ventes : Reine Beauté 72 Bd V. Hugo Les Mureaux - Nature' L fleuriste
13 place du Gal de Gaulle Vernouillet - Le jardin d'Aurélien Rue des Rosiers Verneuil - Triel Fleurs 16 Rue du Pont Triel.
Ou réservations au 06 26 94 29 69 et 09 76 63 94.

Bulletin de participation

aux frais de publication

pour la période de janvier à décembre 2018



M. Mme Mlle

Adresse : _____

Code postale : _____ Commune : _____

participe aux frais de publication du journal par une souscription :
Ordinaire : 22 € Encouragement : 34 € Soutien : 57 € et plus

joint mon versement :
en espèces par chèque
libellé à l'ordre des "Échos de Meulan"

souhaite recevoir mon journal :
par les distributeurs des Échos par la poste
(pour les communes du secteur) (délai 3 à 4 jours en plus)

Ce bulletin est à retourner à : **Échos de Meulan**
23 côte Saint-Nicolas - 78250 Meulan

Hier aujourd'hui...

UNE LETTRE DE CHRISTOPHE COLOMB

Une copie rare d'une lettre de Christophe Colomb datant de 1493 et dans laquelle il raconte aux souverains d'Espagne son premier voyage dans le Nouveau Monde a été retrouvée dans la collection privée d'un Américain d'Atlanta, Robert Parsons qui l'avait acquise en 2004 pour 733 300 euros sans en connaître la provenance. Cette lettre avait été volée dans la Bibliothèque vaticane et remplacée par un faux sans qu'on puisse dater cette substitution. La veuve de Robert Parsons a accepté de la rendre au Vatican.

EN BOURGOGNE, UN ORGUE ET SES TONALITÉS D'ANTAN.

Le dernier week-end de septembre, l'orgue baroque de la commune de Nuits-Saint-Georges qui date du XVII^e siècle a repris vie après plus de deux années de restauration. Au terme d'un travail minutieux qui a commencé à la fin de l'année 2015 et qui a coûté plus de 350 000 €, le précieux instrument de l'église Saint-Symphorien, classé monument historique depuis 1910, a été inauguré en présence des autorités civiles et religieuses de la ville. C'est en 2010 que la municipalité nautonne a lancé l'étude historique de sa restauration pour faire retrouver à l'instrument ses tonalités d'antan, avant 1789, tout en intégrant les apports sonores du XIX^e siècle. « Inaugurer notre orgue restauré est un événement exceptionnel et réjouissant »

QUARANTIÈME ANNIVERSAIRE DE LA MORT DE MARIA CALLAS.

Sumommée la Diva, la cantatrice Maria Callas, d'origine grecque est née le 2 décembre 1923 à New-York de parents immigrés. Elle ne retournera dans son pays qu'en 1937. Dotée d'une voix au timbre et à l'étendue exceptionnels, elle a abordé un vaste répertoire. Sa voix légendaire fait d'elle l'une des plus grandes cantatrices du XX^e siècle. Elle enchaîne une carrière triomphale pendant dix ans aux côtés de son mari l'impresario, Giovanni Batista Meneghini. Mais à partir de 1959, elle n'apparaît plus que dans quelques productions à Paris, Londres et New-York. Ce ralentissement coïncide avec sa rencontre avec l'armateur grec Aristote Onassis. Elle se sépare de son mari. Suivent neuf années de bonheur. L'idylle prend fin en 1968 quand Onassis épouse Jackie Kennedy. Elle passe ses dernières années dans la solitude et meurt le 16 septembre 1977 à 53 ans. Une exposition lui est consacrée « Maria by Callas » à La Seine musicale, Ile Seguin à Boulogne-Billancourt.

CINÉMA, EN 2016 LA FRANCE A BATTU LE RECORD DES ENTRÉES.

Selon le Centre national du cinéma et de l'image animée (CNC), elle est le premier pays européen pour la fréquentation des cinémas avec 213 millions d'entrées devant le Royaume-Uni (168 millions) et l'Allemagne (121 millions). Elle est également en tête en ce qui concerne les recettes, avec 1,39 milliard d'euros. Sur les dix films les plus vus en cette même année 2016, huit sont américains, un français et un britannique. Les moins de 25 ans représentent près d'un tiers des spectateurs.

LES SIGNES MÉCONNUS D'ALZHEIMER

Si la perte de mémoire est le signe le plus connu de la maladie, cette pathologie peut aussi se manifester par divers autres signes : la personne peut avoir des troubles du langage, en ne retrouvant plus des mots simples ou en utilisant d'autres à la place ; elle peut aussi avoir du mal à effectuer des tâches qu'elle faisait jusque-là sans problème comme faire ses courses ou préparer ses repas. Mais le plus difficile à vivre pour les proches se sont souvent les troubles du comportement, de l'humeur, l'irritabilité ou les accès de colère. « Les médicaments n'améliorent pas les performances du patient mais freinent son déclin cognitif ». Les Français font confiance à la recherche, estimant à 76 % que celle-ci va faire des progrès très importants dans les dix prochaines années pour développer des médicaments permettant de ralentir la progression de la maladie. « Même s'il faut rester prudents nous avons des espoirs solides » indique le professeur Dubois, neurologue à l'hôpital de la Pitié-Salpêtrière.

Claude Monet collectionneur

Au soir de sa vie, Claude Monet, reconnu comme l'un des créateurs du mouvement impressionniste, reçoit quelques journalistes dans ses appartements privés à Giverny. « Vous vous étonnez de ne voir chez moi que ma peinture et mes estampes japonaises ? Et pourtant j'ai aussi ma collection ; seulement je suis égoïste, ma collection est pour moi seul... et pour quelques amis... venez la voir ».

Suivons l'invitation du Maître et entrons au Musée Marmottant-Monet pour y découvrir pour la première fois et jusqu'au 14 janvier 2018, la plupart des œuvres que le peintre possédait.

QUATRE ANNÉES D'UNE ENQUÊTE MINUTIEUSE

Dans cette exposition sont présentés peintures, dessins et sculptures signés Delacroix, Manet, Renoir, Morisot, Cézanne, Pissarro, Toulouse-Lautrec, Rodin... La plupart de ces œuvres sont des cadeaux offerts par ses amis artistes en reconnaissance de l'aide qu'il leur a apportée. Pour la première fois, le public va pouvoir découvrir cette collection dont on ignorait le contexte dans lequel elle avait été acquise. C'est seulement depuis quelques mois, au terme de quatre ans d'une enquête minutieuse, qu'il a été possible d'en faire le parcours grâce entre autres aux correspondances entre les artistes ; comme cette lettre de Berthe Morisot demandant à sa fille Julie qu'après sa disparition, son grand ami choisisse un de ses tableaux pour lui laisser un souvenir d'elle.

ans plus tard, il commence l'aménagement de son célèbre « jardin d'eau » avec l'étang aux nymphéas qu'il immortalisera dans de nombreux tableaux.

LA NAISSANCE DE L'IMPRESSIONNISME

Claude Monet naquit à Paris en 1840 et passa toute sa jeunesse au Havre où son père tenait un commerce d'articles coloniaux. Très attiré par la peinture, il refuse néanmoins d'intégrer une bonne école d'art. Il commença à travailler à l'Académie suisse de Paris où il fit la connaissance de Pissarro et Cézanne. Ces jeunes peintres consolidèrent les liens existant entre eux tout en cherchant des inspirations et des thèmes picturaux normaux. C'est en 1869 que Monet, accompagné de Renoir, peignit une série de tableaux à Bougival, lieu de loisirs très prisé des Parisiens. Les toiles travaillées avec des touches de couleur, rapides et vigoureuses, correspondaient à l'animation turbulente du petit monde qui s'y pressait. En 1874, une de ses œuvres « Impression, soleil levant » donna son nom au mouvement impressionniste.

LA JOIE DE VIVRE MALGRÉ LA PAUVRETÉ

Les années suivantes virent un essor du courant impressionniste. Monet créa des chefs-d'œuvre telle que « La Gare Saint-Lazare »



en 1878. Cependant ses toiles trouvèrent peu d'acquéreurs. Désespérément pauvre, il rechercha constamment des lieux où la vie était moins chère et vécut successivement à Argenteuil, Poissy, Vétheuil puis Giverny.

LES JOURS MEILLEURS

À la fin des années 1880, ses œuvres commencèrent à attirer l'attention du public et des critiques. Ce qui lui apporta le confort et la richesse. Il acheta la propriété de Giverny en 1883 et y vécut jusqu'à sa mort. Petit à petit, il va transformer le jardin en un ensemble décoratif. Dix

SON HÉRITAGE

Claude Monet laisse une œuvre considérable autant par la quantité (plus de deux mille œuvres répertoriées) que par sa recherche impressionniste. Un premier inventaire listant toutes les œuvres qu'il possédait fut effectué à sa mort mais sera détruit dans les bombardements de la seconde guerre mondiale. Un second fut dressé en 1966 à la disparition de son fils, unique héritier. Mais entre-temps, Michel Monet, amateur de voitures anciennes et de safaris en Afrique, avait vendu les œuvres les plus chères de la collection de son père. Le musée Marmottant a réussi à reconstituer une partie de ce trésor qui nous révèle un aspect inconnu de l'intimité du grand peintre.

DANS LES PAS DU MAÎTRE

La maison de Vétheuil qu'il occupa de 1878 à 1881 est ouverte aux visiteurs sur rendez-vous. Claire et Pascal Cardie, propriétaires du lieu, vous conteront l'histoire de Claude Monet dans le village. Les visites ont lieu les mardis, mercredis et jeudis et vous pouvez aussi y séjourner en chambres d'hôtes.

Renseignements et réservations au 06 70 12 73 30 ou : claudemonetvetheuil@gmail.com **Geneviève Forget**

Une vie dédiée à la musique : Nadia Boulanger

Après trente-quatre ans d'attente en septembre dernier, un hommage a été rendu à Nadia Boulanger, illustre habitante de Gargenville⁽¹⁾, par l'émission d'un timbre à son effigie.

Nadia Boulanger naît le 16 septembre 1887 dans une famille qui compte quatre générations de musiciens. Elle est la fille d'Ernest Boulanger, compositeur et pianiste français et d'une cantatrice russe, la princesse Raïssa Ivanovna Mychetsky. Son père fête son 72^e anniversaire le jour de sa naissance. Le salon familial est fréquenté par Gabriel Fauré, ami proche de la famille, Charles Gounod et Camille Saint-Saëns. Encouragée par son père, elle étudie dès l'âge de 9 ans, l'orgue, la composition et entre au Conservatoire de musique de Paris dont elle sort à 16 ans après avoir remporté les premiers prix d'orgue, d'accompagnement et de composition, suivis en 1908 par un deuxième second prix de Rome de composition. En 1918, à la mort de sa sœur cadette, Juliette dite Lili⁽²⁾, Nadia renonce à tout jamais à la composition et se consacre désormais à la direction musicale et à la diffusion de l'œuvre de sa sœur.

En 1921, « Mademoiselle » (c'est ainsi qu'on l'appelait) devient professeur du Conservatoire américain de Fontainebleau puis assure sa direction de 1948 jusqu'à sa mort en 1979. Parallèlement, Nadia Boulanger mène une carrière de chef d'orchestre, débutée en 1912. Elle est ainsi la première

femme appelée à diriger des orchestres philharmoniques ou symphoniques : celui de Paris (1934), de Londres (1936), de la Royal Society de Londres (1937), de Boston (1938), de New-York au Carnegie Hall, Philadelphie, Washington. En 1956, elle organise la musique pour le mariage du prince Rainier avec Grace Kelly.



Françoise Petit

- Elle a vécu pendant de nombreuses années, aux Maisonnettes à Hanneucourt, hameau de Gargenville, 2 Place Lili-Boulanger.
- Lili, née en 1893, montra dès l'âge de 6 ans des prédispositions pour la musique, déchiffrant des partitions avant même de savoir lire. Douée pour la composition, elle fut la première femme à remporter le grand prix de Rome de composition musicale pour sa cantate Faust et Hélène. De santé fragile dès son plus jeune âge, elle meurt âgée de 25 ans d'une tuberculose intestinale, à Mézy.

ANNONCEURS N'OUBLIEZ PAS DE RENOUELER OU DE SOUSCRIRE VOTRE CONTRAT DE PUBLICITE POUR 2018 qui paraîtra gratuitement sur notre site internet

MD VTC
Spécialisé dans le transport de personne, MD VTC vous propose ses services de chauffeur professionnel privé pour tous vos déplacements
Aéroports/gares • Longues distances • Evénements/soirées
Laissez-vous séduire par notre professionnalisme et nos valeurs 7/7j 24/24h
Notre principale force de vente : ponctualité, amabilité, respect, courtoisie
06 47 85 10 15 mdvtc@orange.fr
82, avenue de Paris 78740 Vaux-sur-Seine - Siret : 82876349000012

Votre souhait est de rester à domicile et d'être accompagné tout en restant autonome ! Nos services sont là pour vous aider.

SAP-ALDS Service à la Personne	SSIAD-ALDS Service de soins infirmiers à domicile
SSIAD-ESA Equipe spécialisée alzheimer	Réseau de santé EMILE Gérontologie et soins palliatifs
SPASAD Service polyvalent d'aide et de soins à domicile	P.A.T. Pôle Autonomie Territoriale Seine Aval

Fédération ALDS
25, avenue des Aulnes - 78250 MEULAN-EN-YVELINES
Tél : 01 34 74 80 60 - Fax : 01 34 74 24 34 - www.alds.org

LE TÉLÉTHON DANS NOTRE SECTEUR

Les 8 et 9 décembre aura lieu le 31^e téléthon. Ces trente heures sont une grande fête sur le plan national. C'est grâce à vous que la recherche avance à grand pas. Maintenant, les recherches sont arrivées à l'étape des médicaments ; c'est une belle histoire pour nos malades et nous disons bon courage pour l'organisation des manifestations du secteur :

- l'école primaire de Tessancourt,
- l'école des 4 vents à Gaillon,
- le club de bridge de Meulan,
- le collège de Gaillon,
- le CLC de Meulan,
- la maison de retraite ORPEA de Vaux.

Mobilisez-vous encore plus à fond pour que la recherche avance encore plus vite. Nous vous remercions de tout cœur. ☑

L'équipe du téléthon

JUZIERS - ALIZARINE

Raffinement, élégance et subtilité... Ce fut la sortie culturelle annuelle de l'association Alizarine peintres de Juziers qui s'est déroulée avec un soleil radieux, le samedi 23 septembre à Evreux et ses alentours.



Les trente participants ont été ravis du programme original et varié des visites. Le musée du peigne, les parures, la délicatesse des objets, l'évolution des techniques de fabrication du XVII^e au XX^e siècle, collection en écaïlle, ivoire, corne, représente des objets d'art ; à l'époque Ezy-sur-Eure était la capitale des manufactures de peignes connue au château de Versailles. Le musée possède des bijoux du monde entier.

Evreux, visite guidée d'une partie de la ville, cité épiscopale, le théâtre, la cathédrale Notre-Dame de styles roman et gothique flamboyant, ses vitraux, à remarquer les grilles du chœur, les clôtures des chapelles en bois finement sculpté du XV^e au XVIII^e. Lorsque l'on entre, on est surpris par sa hauteur et ses proportions étudiées qui lui donnent une allure majestueuse. En résumé, la cathédrale constitue une véritable synthèse de dix siècles d'histoire dans plusieurs domaines de l'Art (architecture, vitrerie, menuiserie, serrurerie). A voir et à entendre l'orgue récent remarquable.

Musée d'art et d'histoire, riches collections orfèvrerie, bronzes et sculptures médiévaux, mobiliers, peintures d'artistes -Soulage, Lebourg, Boudin...

Pour terminer sur une note gustative cette sympathique journée, le repas du midi de qualité fut très apprécié.

Josette Smitt

Maintenant que vous connaissez un peu plus, l'association Alizarine - Peintres de Juziers qui existe depuis une vingtaine d'années, nous serions satisfaits si d'autres artistes peintres pouvaient rejoindre notre groupe ; c'est notre souhait.

Pour qu'une association évolue, il faudrait des personnes complémentaires pour apporter des techniques et styles différents, renouveler les genres. Vos idées et suggestions seront écoutées.

Artistes encore « méconnus » ainsi que les « reconnus », nous vous attendons !

Renseignements : Tel. 06 28 19 63 01 / E-mail : oneric.h@outlook.fr ☑

Le président, E. Horat

Juziers : 3^e rentrée pour l'École de Musique et Chant des Ruisselets

L'EMCR, Ecole de musique et chant des Ruisselets, se caractérise par sa pluralité de disciplines et de projets musicaux en tout genre. On peut y apprendre en cours individuels la batterie, la guitare, la basse, le chant et le piano, mais on peut aussi jouer en groupe avec l'Atelier d'Ensemble, chanter en chœur avec la chorale adultes et la chorale enfants dont le projet, cette année, est de monter une comédie musicale !

On peut également y venir en tant que public pour assister à des représentations variées de musiciens professionnels lors des **cafés musicaux** organisés un vendredi soir par mois. C'est le groupe **Las Vegas Parano** qui ouvre la saison avec un concert guitare/chant le **vendredi 17 novembre** à

20 h 30 à l'école, au 39 rue des Ruisselets à Juziers. Le duo s'est formé de la rencontre d'un guitariste et d'une chanteuse qui ont décidé de partager leur passion commune pour la musique. Véritable road trip musical, le duo alterne titres pop, rock et ballades.

Le deuxième café musical aura lieu le **1^{er} décembre** à 20 h 30 et accueillera Évelyne Cabaret, professeure de harpe au conser-



vatoire du Mans et harpiste professionnelle, qui viendra présenter au public son instrument si atypique. Une soirée alliant musique et pédagogie où Evelyne vous enverra par la sonorité magique de sa harpe et vous contera son histoire.

Pour la troisième année consécutive, la chorale, l'atelier d'ensemble et les professeurs animeront le Téléthon de Juziers **vendredi 8 décembre** à 20 h au jardin de la bibliothèque Rose Billy. Ils partageront avec vous leur passion de la musique à l'occasion de cette soirée caritative.

Contacts :

Laurence Jurine au 06 72 96 22 82 / laurence.jurine@gmail.com - Lauriane Gaudois au 06 31 63 38 10 / lauriane.gaudois@gmail.com ☑

Une auteure photographe à Berson !

Pendant deux mois, jusqu'au 29 novembre, les murs de la médiathèque de Meulan au domaine Berson, accueillent les photographies de **Sophie Patry**, une auteure-photographe au style reconnaissable entre tous. Ses œuvres très originales semblent sorties de la brume ; elles suscitent le rêve, l'errance à l'aube ou à la tombée de la nuit, ce moment qu'on appelle « entre chien et loup »...

L'artiste, autodidacte proclamée, travaille manifestement à l'émotion. Elle expérimente, fait des essais et le résultat qu'elle propose laisse au visiteur le choix d'une libre interprétation ; on peut dire qu'en regardant ses photos, l'imagination vagabonde.

Il y a peu de temps, elle n'a débuté la photo qu'en 2010, qu'elle s'adonne à ce qui est devenu pour elle une vraie passion. Son travail d'abord basé sur l'autoportrait a beaucoup évolué, son catalogue s'est étoffé et intègre maintenant des paysages, des arbres, des fleurs, etc.

Son style est reconnaissable entre tous,

une sorte de flou qui donne une illusion de mouvement, comme si les photos étaient prises en voiture. La technique consiste à utiliser d'une part, un temps de pose long et d'autre part de bouger intentionnellement. Comme elle le dit elle-même, elle est souvent surprise lorsqu'elle voit le résultat. En regardant ses photos, on peut aussi avoir le sentiment de se trouver devant une toile de peintre impressionniste, Degas, Monet...

Artiste complète, elle écrit elle-même des poèmes, elle travaille en collaboration avec des écrivains, comme la poétesse Laëtitia Billaud dont ses photos illustrent les recueils de poèmes ou encore Louis Tartarin. Elle a aussi publié un livre, **Auto thérapie**, car comme elle le dit « toute mon œuvre n'est peut-être finalement qu'un travail sur moi-même ».

Elle a exposé dans de nombreuses galeries un peu partout en France et c'est une vraie chance pour les habitants du secteur de pouvoir admirer les œuvres d'une telle artiste, courez-y vite... ☑ **Jannick Denouël**



Opération « Noël pour tous » !

Les 24, 25 et 26 novembre prochain les membres du Rotary Club de Meulan - Les Mureaux vont lancer pour la vingt-quatrième année consécutive, l'opération « Noël pour tous ». Une initiative à laquelle des élèves de classe de 3^e du collège de la Montcient de Gaillon avaient d'ailleurs participé l'an dernier. Cette action a pour but d'apporter un peu de bonheur et de chaleur humaine en distribuant des colis au moment de cette grande fête qu'est Noël à des familles en difficulté de notre secteur. Comme chaque année, ce sont environ cinq cents personnes qui vont bénéficier de ce beau mouvement de solidarité.



Nous aurons l'occasion de reparler de ce « Noël pour tous » qui va se dérouler en quatre temps forts. Dans un premier temps, grâce à nos contacts avec les maires, nous dresserons une **liste précise des bénéficiaires potentiels**. Nos équipes collecteront ensuite les denrées alimentaires, non périssables, les matins des **24, 25 et 26 novembre** au magasin **Casino d'Hardricourt** et les matins des **25 et 26 novembre** à celui du **Super U de Juziers**. Après cette collecte, les membres du Rotary Club s'affaireront à la **préparation des colis qui seront distribués aux familles le 16 décembre**.

Vous pouvez bien sûr aider le Rotary Club en allant faire vos courses dans ces deux magasins le dernier week-end de novembre.

D'autre part, si vous avez des jouets en bon état, vous pouvez aussi nous les confier ; joints aux colis, ils apporteront une note de joie aux enfants. Merci d'avance ! ☑

Le Rotary Club de Meulan-Les Mureaux



UNC HARDRICOURT

Vous aimez la France et les drapeaux ? Alors, il fallait assister à la cérémonie de **remise du drapeau brodé en lettres d'or « Soldats de France d'Hardricourt »** le 16 septembre dernier ! Pas moins de vingt et un drapeaux étaient en effet présents pour accueillir le petit dernier...

C'est place du lieutenant François Martin que ce nouveau drapeau a été remis à l'UNC d'Hardricourt lors d'une cérémonie rassemblant les représentants des UNC voisines, les membres du conseil municipal, Michèle de Vaucouleurs, députée, quelques Hardricourtois et élèves des écoles d'Hardricourt accompagnés du directeur de l'école élémentaire et bien sûr les membres de l'UNC d'Hardricourt. Un tiers des adhérents de cette section sont en effet « Soldats de France », ayant servi notre patrie pour le maintien de la paix au cours d'une période hors conflit, lorsqu'ils étaient militaires de carrière, appelés ou volontaires du contingent.

Cette cérémonie était ordonnée par Marcel Chevalier, président de l'UNC de Beynes et vice-président départemental de l'UNC des Yvelines. Avec l'accueil par Jean Bedin, président de section, l'origine des trois couleurs du drapeau français a été rappelée. Puis, le nouveau drapeau a été remis solennellement à Eugène Biglietti, porte-drapeau. Un hommage a également été rendu à Mickaël Lecomte et François de Guyenro, acteurs de la vie patriotiques et déçédés prématurément, suivi des interventions d'André Marin, délégué du secteur, représentant le président

calendrier

À MEULAN-EN-YVELINES

Mardi 14 novembre, 14 h, cinéma Frédéric Dard Les Mureaux, spécial seniors - tarif 3.50 € - réservation au CCAS 01 30 90 41 20.

Vendredi 17 novembre, 20 h 30 - caves du domaine Berson, conférence en partenariat avec l'Université Camille Corot : « Les 300 jours de Verdun » par Philippe Conrad, historien, essayiste, rédacteur en chef de la Nouvelle Revue d'Histoire.

Tout public, lycéens et collégiens - durée une heure et demie - gratuit - Réservation conseillée 01 30 90 41 41.

Jeudi 23 novembre, • domaine Berson, 14 h/17 h, des ateliers thématiques, des échanges culturels, des activités spécifiques autour d'un goûter. gratuit - réservation au CCAS 01 30 90 41 20,

• musée du Louvre « François 1^{er} et l'art des Pays-Bas ». Tarif meulanais : 29 € - tarif extérieur : 33 € - réservation au 01 30 90 41 41. date et horaire non communiqués au moment de l'impression

Samedi 25 novembre, 16 h, caves - domaine Berson, contes du yiddish land et de tzigane : « quand un musicien vole sa musique au ciel » - Georges Perla, conteur et Jasko Ramic, musicien - accordéon tzigane.

Goûter pour les enfants à l'issue du spectacle - En famille, à partir de 8 ans - durée 1 heure - gratuit - Réservation conseillée 01 30 90 41 41.

Du samedi 2 décembre au samedi 27 janvier, espace d'exposition - domaine Berson, aux horaires d'ouverture de la Bibliothèque multimédi@, Philippe Bax, céramiste. Rencontre avec l'artiste d'aujourd'hui, samedi 2 décembre à 11 h 30. Entrée libre.

Samedi 2 décembre, de 20 h 30 à minuit, caves - domaine Berson, jazz à la cave, Eddy Cami contrebassiste, Stéphane Hohengarten, pianiste de jazz et Adrien Faure, à la trompette et au chant. Petite restauration sur place - tout public - gratuit.

Samedi 9 décembre, • 15 h, Bergerie - ferme du Paradis, spectacle de Noël par la compagnie imaginaire marionnettes/lumière noire. Goûter pour les enfants à l'issue du spectacle - Réservé aux petits Meulanais à partir de 3 ans - durée 40 mn - gratuit,

• 15 h 30, bibliothèque multimédi@ & caves - domaine Berson en partenariat avec le conservatoire Gabriel Fauré des Mureaux, gouter-concert avec Benoît Vincenot, professeur de piano et ses élèves.

départemental de l'UNC, de Yann Scotte, maire d'Hardricourt et de Michèle de Vaucouleurs, députée. Tous les discours ont appelé au respect des valeurs de vérité, de liberté, de solidarité, des droits de l'homme, du patriotisme et de la démocratie. Ces différents intervenants ont insisté sur le devoir de mémoire et l'importance de la transmission de ces valeurs aux plus jeunes que la section d'Hardricourt s'efforce d'ailleurs de rencontrer.

La cérémonie s'est poursuivie par le dépôt d'une gerbe au monument aux morts, la Marseillaise et les remerciements aux vingt-deux porte-drapeaux présents. Puis tous se sont retrouvés au vin d'honneur offert par la municipalité. ☑

Véronique Schwebelin

Soucis informatiques ASSISTANCE FORMATION DIAGNOSTIC
DANIEL ORDI SERVICE
VAUX sur Seine
daniel-ordi-service@orange.fr
06 65 34 55 06 / 01 30 99 24 90

Bergamote
Boutique de Décoration et de Vêtements Femme
Facebook : "Bergamote à Meulan"
12, quai Albert Joly - 78250 Meulan - 01 34 92 74 01

Ouvert du lundi au samedi de 10 h 00 à 18 h 30 et le dimanche de 14 h 30 à 18 h
AU TRÉSOR CACHÉ
Dépot vente
39 bis, boulevard Thiers 78250 Meulan
06 87 40 35 95
facebook Au tresor cache

Amicale Assistance Services
Aide à la personne • Soutien • Ménage
Garde d'enfant • Bricolage • Jardinage • Courses
59, rue du Maréchal Foch - 78250 MEULAN
06 71 21 24 00 / 01 74 10 23 91
www.amicaleassistanceservices.fr

LUCAS SINEUX BROCANTEUR
Achète
MEUBLES ANCIENS - BIBELOTS
BRONZE - PENDULES - FAIENCES
TABLEAUX - GRAVURE - MIROIRS
LUSTRES - VERRERIES - LAMPES
JOUETS - POUPÉES
CARTES POSTALES
Successions débarras
MEULAN
06 21 81 73 04
lucasbroc@hotmail.fr

REPLACEMENT DE FENÊTRES ET VOILETS DANS LA JOURNÉE SANS DÉGÂTS
- DEVIS GRATUITS -
58, avenue du Maréchal-Foch
78130 LES MUREAUX
Tél. : 01 34 92 91 91

Art des fenêtres

MERCIER SAINT PAUL
Etablissement Catholique d'Enseignement - Sous contrat d'association avec l'Etat
www.mercier-st-paul.fr

ECOLE
➢ Classe ASH
➢ Classes transplantées
➢ Anglais dès la grande section
➢ Activités péri-éducatives
➢ Soutien

COLLEGE
➢ Section sportive (aviron)
➢ Théâtre dans toutes les classes
➢ Accompagnement éducatif
➢ Echanges linguistiques

Renseignements et Inscriptions au 01 34 92 84 21
72, rue Gambetta - 78250 MEULAN

Renseignements et Inscriptions au 01 34 92 84 20
15, rue Gambetta - 78250 MEULAN

En bref...

CHAMPIONNATS DU MONDE D'AVIRON

Le 24 septembre dernier, c'est dans la magnifique ville de Sarasota-Bradenton, en Floride aux États-Unis, que la rameuse de l'AMMH, **Claire Bové**, a participé aux championnats du monde d'aviron. De nouveau associée à la Grenobloise Laura Tarantola en deux de couple poids légers, elle a échoué de peu la finale A mais s'est très bien rattrapée en remportant la finale B, résultat : une très belle 7^e place qui laisse beaucoup d'espoir à cette jeune athlète.

KERMESSE À CHATELAIN-GUILLET !



Chaque ambiance dans la grande salle de la maison de retraite Châtelain-Guillet à Meulan, tous les résidents y étaient réunis pour la kermesse annuelle. Après le repas, en musique bien sûr, les animations se sont succédé tout au long de l'après-midi : chansons, démonstrations de salsa, jeux pour enfants et adultes et une superbe tombola. Un grand bravo aux organisateurs et à l'association « Ensemble » dont les membres assurent l'animation de l'EHPAD avec beaucoup de dynamisme.

UNE CENTENAIRE À MÉZY

La résidence des Jardins Médicis à Mézy était en fête : la grande salle avait été décorée pour le centième anniversaire de Madeleine Chabrit. Accompagnée d'un de ses fils, de sa bru et de quelques uns de ses petits enfants, la « Reine d'un jour », couronne sur la tête n'était pas peu fière. Originaire de l'Oise, elle est ensuite venue à Triel puis Meulan, elle réside depuis sept ans à Mézy où « elle se sent très bien... ». Tout le comité de rédaction souhaite à Madeleine un très bon anniversaire !

Si on lisait...

Contes kurdes Wirya Rehmany

Les quatre-vingt-dix-neuf contes de cette collection font partie de la littérature orale, du folklore, des traditions, des usages anciens, des croyances ethniques et religieuses qui constituent les fondements de l'identité culturelle du peuple kurde. Ils regorgent de leçons provenant de l'héritage des expériences passées, sont porteurs de leçons de sagesse visant à harmoniser, améliorer et civiliser la vie sociale dans la communauté.

Ces histoires donnent au lecteur européen une meilleure compréhension du patrimoine culturel kurde, profondément vivant et riche. Les contes ne sont pas faits pour endormir les enfants mais pour réveiller les adultes.

Wirya Rehmany, né au Kurdistan iranien, a travaillé plusieurs années au Kurdistan irakien en tant que journaliste. Il est l'auteur et traducteur de dix-huit livres traitant de la question kurde, dont le dictionnaire poli-

tique et historique des Kurdes (Éditions de l'Harmattan, 2014) et son autobiographie (Kurde, journaliste et libre : mythes, guerres et amours d'un peuple meurtri - Éditions de l'Harmattan, 2015). Il réside maintenant à Meulan. Editions Edilivres (460 pages) - 30,50 € - livre numérique format PDF : 1,99 €



En bref...

QUAND LE PATRIMOINE EST CONTÉ



Pour fêter le patrimoine, le service culturel de Meulan avait cette année choisi d'inviter une conteuse, **Valérie de la Rochefoucauld**, bien connue des auditeurs de Radio-France. C'est dans les caves du domaine Berson, le temps n'a pas permis de présenter ce spectacle dans les jardins, que les enfants, et leurs parents, ont pu apprécier cette merveilleuse conteuse accompagnée de David Kpoussou qui mettait en musique le récit. Après la légende de la fée Mélusine, écoutée avec une grande attention, c'est la pathétique histoire de Tristan et Iseut, une des plus belles histoires d'amour, qui a été narrée. Après un goûter très apprécié, les spectateurs ont ensuite eu droit à un concert de musiques de film, magistralement interprété par l'orchestre L'OMY, une après-midi somptueuse !

UNE NOUVELLE ASSOCIATION MEULANAISE

Amanda Hinshelwood et Lucas Rousseau, deux jeunes Meulanais, viennent de créer une nouvelle association, « Mad community » qui a pour but de venir en aide aux artisans indiens qui ont du mal à écouler le produit de leur art. Amanda et Lucas ont passé de longs moments en Inde où ils ont visité onze états et parcouru quelque 25 000 km, ils espèrent, à travers cette association, trouver des débouchés pour le travail de ces artisans dans les pays occidentaux. Pour les y aider, une adresse : www.go-fundme.com/StandUpForCrafts-MADcommunity.

Meulan Gymnastique Volontaire

Vous aimez bouger ? Une solution : rejoignez-nous. Des cours de sport-santé sont accessibles à tout public adulte toute la semaine : body-fitness, zumba gold, pilates, stretching, yoga et circuit training...

Cours sport multi-activités enfants à partir de 4 ans à Tessancourt le mardi soir à 18 h. Grandir en forme tout en s'amusant, un

sport particulièrement adapté aux enfants. Nouvelles activités :

- le yoga fondamental (remplace le cours de zumba) : l'activité se caractérise par des techniques d'alignements spécifiquement conçues pour équilibrer, protéger et prolonger la longévité des articulations et des fibres musculaires en développant les muscles les plus faibles,
- le cardio gym tonique-circuit training :

LIA pour l'échauffement/cardio et renforcement musculaire tonique en utilisant comme option la méthode du circuit training qui est une méthode d'entraînement consistant à réaliser plusieurs exercices les uns après les autres. Une fois la totalité des mouvements effectués, l'enchaînement est repris depuis le début.

Renseignements :
Blog : <http://gymeulan78.canalblog.com> - E mail : gymeulan@hotmail.fr
Contacts : Rita : 06 80 73 86 77

Du jazz manouche à la cave

Une très belle soirée proposée par l'association Tempo Harmonie qui, pour sa deuxième soirée de la saison, « Jazz à la cave » avait invité un authentique guitariste manouche, Mario Hoffman.

Accompagné d'Antoine, jeune contrebassiste, Hubert Camus, flut-

tiste bien connu du public meulanais et de son fidèle guitariste, cet auteur compositeur qui s'est déjà produit dans de nombreuses salles parisiennes, entre autres l'Olympia et le Petit Journal, a « mis le feu » aux caves du domaine Berson à Meulan.

Il a d'abord interprété plusieurs des compositions qui figurent sur son dernier opus « L'air du temps », toutes bien sûr très inspirées des accords chers à Django Reinhardt, puis, pour le plus grand plaisir d'un public conquis, quelques standards du jazz manouche comme « les yeux noirs » ou le fameux « Nuage ». Une très belle soirée complétée par les délicieuses bouchées préparées par « Babette », un grand bravo aux organisateurs ; rendez-vous le 4 novembre prochain même lieu, même heure, pour applaudir le saxophoniste Ricky Ford, un as du be-bop...

Jannick Denouël



Connaissez-vous la France ?



Avec ses deux clochers quelque peu dissemblables À trente lieues d'ici qui donc ne la connaît ? Le sacre d'un grand roi, en ces temps mémorables Terminait un conflit qui depuis tant d'années Opposait les Français. La réconciliation Pouvait faire renaître une seule nation : C'était le but cherché qui ne fut qu'un moment ! Où se trouve ce monument ?

Réponse en page 10

Compagnie d'Arc d'Hardricourt

Si vous êtes passé à proximité de notre pas de tir à coté de la promenade du bac en bord de Seine, vous avez remarqué plusieurs grands panneaux en bois verticaux espacés de 4 ou 5 mètres et vous vous êtes probablement demandé à quoi ils pouvaient bien servir ? Ces panneaux constituent les « gardes » de notre jeu d'arc pour les tirs Beursault.



s'appellent butte d'attaque et butte maîtresse. La surface entre les deux buttes est une allée centrale dénommée « l'allée du Roy ». De part et d'autre de l'allée centrale, se situent deux allées de dégagements. La sécurité est assurée par les fameux panneaux de bois d'environ 4 m de hauts appelés « gardes » placés de part et d'autre et tout au long de l'allée du Roy. Les tireurs sont regroupés par pelotons de cinq à six archers maximum. Au début

du concours, chaque archer tire une flèche de la butte maîtresse vers la butte d'attaque. Ensuite il emprunte l'allée de dégagement pour rejoindre la butte d'attaque. Les gardes protègent l'archer qui empiète l'allée de dégagement du tir des autres archers.

Une fois tous les archers regroupés, ils comptabilisent leurs points. Les archers comptent leurs points (une flèche en cible = un « honneur » et le nombre de points correspondant en cible de 1 à 4). Le décompte terminé, ils se retournent et tirent une flèche de la butte d'attaque vers la butte maîtresse. Le jeu s'arrête après vingt « haltes » (tirs), soit quarante flèches.

Vous en savez un peu plus sur ce tir traditionnel. Si vous souhaitez le pratiquer, nous avons l'un des plus beaux jeux d'arc de la région.

Voici nos horaires d'entraînement : mardi et vendredi de 19 h à 22 h, mercredi de 17 h à 22 h, dimanche de 10 h à 12 h 30. Lieu : promenade du Bac (à coté de l'aviation) ou salle polyvalente d'Hardricourt en période hivernale. (Mi-septembre à mars). Vous pouvez retrouver les photos et les informations concernant la compagnie d'arc d'Hardricourt sur le site <http://archardricourt.free.fr> ou nous contacter à l'adresse arc.hardricourt@orange.fr ou au 01 30 99 86 44.

Jean-Pierre Gastaldi

MAIS QU'EST-CE-QU'UN TIR BEURSAULT ?

Le tir Beursault est une manière traditionnelle de pratiquer le tir à l'arc. Cette coutume est essentiellement présente dans les régions Picardie et Ile de-France. Il se pratique dans un jeu d'arc. Celui-ci se compose de deux buttes (cibles) opposées et distantes de cinquante mètres. Ces buttes

TRÈS FORTE MOBILISATION À MEULAN



Le projet de fermeture du service de réanimation de l'hôpital de Meulan-Les Mureaux a provoqué une grosse mobilisation du personnel médical, para médical et administratif, de la population et des élus de la région. La manifestation, qui s'est déroulée le 20 septembre dernier devant les locaux du CHIMM, a réuni plus de 300 personnes qui, banderoles et slogans à l'appui, réfutent cette décision de l'Agence Régionale de Santé (ARS). De nouveaux rassemblements de protestation sont prévus et une pétition contre cette fermeture circule, elle a déjà recueilli plus de 15 000 signatures, à suivre ...

VINS EN SEINE, UNE RÉUSSITE !

Organisée par le Lions' Club local, l'exposition Vins en Seine, qui était installée dans la grande salle de la Bergerie à la Ferme du Paradis de Meulan l'autre dimanche, a accueilli de nombreux visiteurs tous ravis de déguster les nectars sélectionnés par une oenologue émérite, Camille Devismes. Les différents crus qu'elle avait choisis provenaient pour la plupart de vignerons indépendants et, en plus de leur très bonne qualité gustative, avaient pour principale qualité, l'authenticité. Quand en plus, on sait qu'une grosse partie des bénéfices de la dégustation-vente a été reversée au Lions' Club, alors on peut se laisser aller... attention, avec modération tout de même !

Dépôt-Vente - Neuf et Occasion Depuis 29 ans

Troc de France

ACHETEZ TOUT D'OCCASION : Meubles anciens, meubles modernes, bibelots, électroménager, photo, hi-fi, etc.

LAISSEZ-VOUS TENTER !... VENDEZ TOUT D'OCCASION : MEUBLES ANCIENS OU RÉCENTS - LITERIE - BIBELOTS - TÉLÉ - HI-FI - SALONS...

Meulan sur 900 m²
39, avenue des Aulnes
78250 Meulan - Tél. 01 34 74 67 20

Ouvert : Mardi, Jeudi, Vendredi, Samedi 9 h 30/12 h et 14 h/19 h - Dimanche 10 h/13 h et 14 h 30/18 h 30

VOS PIZZERIAS (depuis 10 ans avec vous)

Centre ville de Meulan et Nationale de Juziers

PIZZA, BURGER, PANINI

Produits frais pain burger et pâte à pizza traditionnelle « fait maison » Nos équipes sont à votre écoute

MEULAN - 38, rue du Maréchal Foch Fermé le lundi 01 30 04 04 14

JUZIERS - 78 Avenue de Paris 01 34 92 92 43

à MEULAN

Maths Soutien

propose aux élèves qui recherchent un soutien en :

• MATHÉMATIQUES • SCIENCES PHYSIQUES

des cours assurés par professeur confirmé

Stages de remise à niveau et de perfectionnement pendant les vacances scolaires, de Noël, de février et de Pâques

Pour de plus amples renseignements, téléphonez au 01 30 99 69 68 ou 06 78 74 03 61

INSCRIPTIONS SUR RENDEZ-VOUS

Le Marché du Frais

L'ENTREPOT

FRUITS & LEGUMES BOUCHERIE

MEULAN 25 av. des Aulnes 01 34 92 96 85

LES MUREAUX Dir. VERNEUIL 01 30 22 91 55

Dates à retenir

EN NOVEMBRE

Vendredi 10 • Juziers – Synapse-M.P.T.....Soirée entre vins et fromages

Du vendredi 3

au dimanche 12 • Juziers – Centre du BourgSalon Alizarine

Samedi 18

- Gaillon – Salle des FêtesLoto
- Vaux – Espace M. Cuche.....Vente de jouets
- Becheville – Centre hospitalier.....Théâtre

Dimanche 26

- Juziers – Salle du BourgSalon de thé
- Les Mureaux – Église St-Pierre et St-Paul.....Concert gospel

EN DÉCEMBRE

Samedi 2

• Gaillon – Salle des FêtesMarché artisanal

Dimanche 3

• Meulan – Ecole de musiqueInterlude musical

Vendredi 8

• Vaux – Espace. Cuche.....Don du sang

Samedi 9

- Meulan – Salle ValéryTéléthon
- Juziers – Synapse-M.P.T.Marché de Noël

Meulan - Délégation de la Croix Rouge

Les mardis et jeudis de 10 h à 12 h et les 4 et 18 novembre - 2 et 18 décembre de 10 h à 16 h sans interruption.

Destockage de vêtements jeunes et adultes - Local de la Croix Rouge 27, rue Gambetta Meulan (à l'emplacement de l'ancienne Gendarmerie).

Nos lecteurs nous écrivent

TÉMOIGNAGE D'UNE LECTRICE

Malou a eu des engagements sur la paroisse avant la Pologne et le Secours Catholique. Elle faisait partie de l'équipe des



Catéchistes de 6^e, à l'époque année de la Profession de Foi. Nous avions entre soixante-dix et quatre-vingts jeunes tout au long de

l'année ; Malou avait une ou deux équipes à Meulan Paradis, elle recevait les enfants dans les salles municipales de Meulan-Paradis.

Le point fort de l'année était la retraite de Profession de Foi à Jambville, avec toutes les équipes, c'est-à-dire quatre-vingts jeunes plus des CM2 qui se joignaient à nous ayant fait quatre années de catéchisme, c'était comme cela à cette époque.

Jambville : trois jours avec tous ces jeunes, jours et nuits. Alors là Malou était irremplaçable, la seule qui était capable de faire taire tout le monde au point que l'on pouvait entendre une mouche voler... La qualité de la retraite dépendait beaucoup de Malou, car les jeunes écoutaient grâce à elle. Un petit mot sur Aldo Sovran qui vient de nous quitter lui aussi ; il faisait partie de notre équipe et la joie des jeunes d'être avec Aldo était sans mesure.

Les jeunes appréciaient beaucoup Malou et même ces derniers temps, elle en rencontrait certains qui lui disaient encore merci.

Voilà des années d'engagement de Malou qui ont beaucoup compté sur la paroisse du temps du père Denis Bérard et du père Ernest Blet. À ne pas oublier.

Merci Malou. **Sylvaine Arnoux**



UN DE NOS LECTEURS RECHERCHE ...

En vue d'achat à bon prix, les livres suivants :

- Gaillon sur Montcient de Claude Durand,
- Jambville village du Vexin de Robert P. Jolibois,
- Rues d'Hardricourt, de Marcel Lachiver,
- Fouiller dans le passé des Mureaux de Denis Marcel.

Contact : Pierre Le Picard, 06 77 31 38 18 ou 06 22 81 19 47

UNE LECTRICE NOUS ÉCRIT ...

Je vous promets un rayon de soleil. Parce que j'habite le village où réside depuis cent soixante quinze ans une célèbre chocolaterie qui parfume nos jours de pluie, j'ose répondre au poème « Rupture » des Échos du mois d'octobre. Rompre pour toujours avec le chocolat ? Quel dommage ! Quelle tristesse ! Car comme nous dit ce quatrain dont j'ignore l'auteur :

« C'est toi divine gourmandise
Dont l'aimable saveur,
Sans altérer le foie, épanouit le cœur
Et je crois du génie éprouvant le réveil
Déguster dans chaque part un rayon de soleil ».

Alors n'hésitez pas ! Suggestion possible : un petit carré avec votre café ? Je ne veux pas me priver de cette sublime douceur. Choisir le chocolat issu du commerce équitable et agriculture bio, c'est soutenir les petits producteurs paysans. Bonne dégustation ! **Claudine**

En parlant avec...



Anne Traband, Responsable technique et Jean-François Tassin, Président de SIVaTRU.

3 000 proviennent du SIVaTRU, 9 000 de la SIDRU, nous travaillons aussi pour des communes de l'ex CAMY (Communauté d'Agglomération de Mantes en Yvelines) pour laquelle nous trions 4 000 t de déchets.

Quels sont vos rapports avec la nouvelle communauté urbaine GPS&O ?

Lorsque les communautés d'agglomération puis les communautés urbaines ont été créées, les syndicats ont disparu...mais on a tout de suite mesuré leur importance et ils ont été rapidement recréés. D'un autre côté il est prévu que GPS&O fasse un appel d'offre fin 2018 (pour les tonnages de l'ex CAMY), compte-tenu de notre expertise et de notre situation géographique, nous pensons que nous avons de bonnes chances...

Monsieur Tassin, comment êtes-vous devenu président du SIVaTRU, aviez-vous une expérience dans ce domaine si particulier ?

Pas du tout, je suis depuis plusieurs années maire adjoint à Maisons-Laffitte et lorsque j'étais en activité je travaillais dans le domaine financier, j'ai donné des cours de DESS banque à la Sorbonne. Mais, du fait que j'étais délégué du SIVaTRU pour ma commune, je me suis intéressé à ce domaine. Il faut dire qu'au début lorsque j'ai eu en charge « les poubelles », c'était vu d'une façon un peu péjorative, maintenant les choses ont beaucoup évolué, les préjugés sont tombés, le traitement de déchets est même considéré comme plutôt « noble ».

Mon expérience financière est quand même très utile, car la gestion d'un tel centre n'est pas une chose aisée.

Lorsque le pétrole était cher, le recyclage avait du sens mais maintenant qu'il a beaucoup baissé...

Si vous le voulez bien, nous allons maintenant parler technique, comment sont triés les déchets qui arrivent à votre centre ?

JFT : Là je vais laisser répondre Mme Traband qui est plus compétente que moi dans ce domaine.

Anne Traband : Il faut déjà préciser qu'il y a deux types de collecte, le porte à porte, ce sont les bacs mis à disposition chez les particuliers, et les conteneurs que l'on trouve en ville.

Dans les deux cas, les camions chargés de plastique, papier, carton, boîte en métal ou de verre arrivent au centre de tri.

Pour le verre, c'est relativement simple, les camions sont vidés à proximité d'une alvéole prévue à cet effet, un contrôle visuel est effectué par un agent, si ce contrôle est satisfaisant, tout le verre est poussé dans l'alvéole, puis envoyé au recyclage.

Malheureusement si le contrôle est négatif, le verre sera envoyé au centre d'incinération, Azalos, situé de l'autre côté de la route.

Et pour les autres déchets ?

AT : Pour eux c'est un peu plus complexe car il s'agit d'un mélange. Les camions déchargent leur

cargaison dans un grand hall, à ce moment, comme pour le verre, un premier contrôle visuel est effectué. S'il y a plus d'un godet de chargeuse de refus, la cargaison est envoyée au centre d'incinération et ne sera pas recyclée ; c'est le cas pour environ 17 % des déchets reçus. C'est une bonne performance que nous essayons sans cesse d'améliorer. Les plus simples à trier sont les métaux ferreux, comme les déchets passent d'abord sur un tapis aimanté, ils seront retenus sur le tapis et envoyés directement dans une goulotte pour être envoyés vers un centre de recyclage.

Et pour les cartons, papiers, plastiques... ?

AT : Tous les déchets sont chargés dans une sorte de tamis appelé « trémidoieuse », d'une capacité de 30 m³ puis à l'aide d'un tapis convoyeur ils arrivent dans un trommel, un appareil que l'on peut comparer à un tambour de machine à laver équipé de trous de tailles différentes. Dans cet engin, les déchets vont être triés par taille, puis un premier tri manuel « négatif » est effectué. Dans cette opération, l'agent enlève tout ce qui n'est pas carton. Au bout de la chaîne, le carton tombe dans une goulotte puis est dirigé vers l'alvéole spécifique. Après le trommel, les déchets passent dans un crible à disque, une sorte de vis sans fin, qui va séparer les « corps plats » (magazines, journaux,...) et les « corps creux » (briks de lait ou de jus de fruit, bouteilles plastique, ...).

Après cette séparation, des tris optiques, dans lesquels on utilise la propriété des corps à réagir aux infrarouges, sont effectués pour les corps plats, puis finalement les déchets arrivent sur deux tapis contrôlés manuellement par six trieurs pour le papier et cinq trieurs pour les cartonnettes. Pour les corps creux, des tris sont effectués à l'aide d'une caméra qui reconnaît la taille, la couleur et la forme, et finalement un tri manuel est réalisé par deux agents. Les résultats de ces tris sont très satisfaisants pour le papier, pour les cartonnettes, des réglages pour l'affiner sont encore nécessaires.

Finalement, tous les matériaux sont compressés à l'aide d'une presse dont nous venons de faire l'acquisition, qui permet de les compacter sous forme de balles qui seront envoyées ensuite vers les centres de recyclage.

Vous n'avez pas parlé de l'aluminium ?

AT : Effectivement, c'est pourtant un matériau à très forte valeur ajoutée, mais qui reste minoritaire dans les déchets que nous recevons, trois tonnes par an pour le SIVaTRU, à comparer aux trois mille tonnes que nous traitons. Il s'agit essentiellement des aérosols et des canettes de boissons, leur tri est effectué visuellement en fin de chaîne puis comme pour les autres déchets envoyés dans une alvéole prévue à cet effet.



Nous n'avons pas évoqué votre formation, quel cursus avez-vous suivi pour travailler dans ce domaine ?

AT : Après une licence « sciences de la terre et de l'environnement » à Strasbourg, j'ai passé un master « d'ingénierie dans la gestion de l'eau et de l'environnement » à Limoges. J'ai eu par la suite une courte expérience dans le monde des déchets avant de devenir responsable technique de Cyrene.

De quelle équipe disposez-vous au centre de tri ?

AT : Pour le SIVaTRU, l'équipe est limitée à quatre personnes, un président, M. Tassin, un responsable financier, un responsable administratif et moi-même qui suis en charge de la partie technique. Les décisions sont prises par un comité syndical composé de vingt élus de la CA et de la CU : M. Tassin, le président, trois vice-présidents et seize délégués. En ce qui concerne l'exploitation par Veolia, elle est assurée par quarante-deux personnes : six pour la partie gestion et administration, un responsable qualité, un chef de chantier, trois conducteurs de presse, deux équipes de douze personnes pour le tri des conducteurs d'engin et des agents de maintenance.

Avant de terminer cet entretien, auriez-vous quelques recommandations à faire à nos lecteurs ?

AT : Comme je vous l'ai expliqué, malgré tous nos efforts, de nombreux déchets mal triés viennent perturber les chaînes de tri. Ils entraînent souvent une obligation d'arrêt du tri et une intervention manuelle coûteuse en terme de temps et donc une perte financière. En conclusion, en cas de doute ou d'hésitation, je recommande de mettre les déchets dans la poubelle de déchets ménagers, ils iront directement à l'incinérateur, c'est vraiment la meilleure solution. Maintenant si vos lecteurs sont intéressés par une visite du centre, il n'y a rien de tel que de voir pour comprendre les soucis occasionnés par les erreurs de tri, nous en organisons une par mois. Pour cela il suffit de s'inscrire, toutes les informations peuvent être trouvées sur notre site Internet : sivatru.fr.

Merci beaucoup Mme Traband et M. Tassin, cet article va certainement permettre à nos lecteurs de mieux comprendre tous les enjeux du tri de nos déchets ménagers, peut-être le constaterez-vous dans vos statistiques ?

(PROPOS RECUEILLIS PAR JANNICK DENOUELL)

ET F. MOREAU Maintenance Dépannage
Chauffage - Eau chaude
06 78 78 39 44 etsf.moreau@orange.fr
01 34 74 41 04 4, avenue de Paris - 78820 Juziers

norden électrodomestique **L'ELECTROMENAGER**
▲ LES MEILLEURES MARQUES
▲ DES PRIX COMPÉTITIFS TOUTE L'ANNÉE
▲ LIVRAISON GRATUITE* et enlèvement de votre ancien appareil (*gratuit électroménager : voir conditions en magasin)
▲ RÈGLEMENT EN 3 OU 4 FOIS SANS FRAIS
671, route du Vexin 78250 OINVILLE-SUR-MONTCIENT (à côté du restaurant « Le Montcient ») Tél. : 01 34 75 40 96
www.nordenelectrodomestique.sopixi.fr

FRANCIS COIFFURE
GARGENVILLE 01 30 93 61 71
HARDRICOURT 01 30 99 00 82
VERNEUIL 01 39 71 99 58

Restaurant **Le Convivial** www.leconvivial.fr
Cuisine Française Gastronomique
2 Avenue des Aulnes - 78250 Meulan en Yvelines
01 34 74 26 28
restaurant@leconvivial.fr
Fête ses 10 ans à Meulan grâce à vous !

GARAGE DU STADE Carrosserie franchise offerte à 100% (soumise à conditions)
Agent **RENAULT**
Mécanique - Tolerie - Peinture - VENTE NEUFS ET OCCASIONS
6, rue du Stade - 78250 MEULAN - Tél. : 01 34 74 00 22
e-mail : garagedustade78@hotmail.fr

CORDONNERIE CABRAL
Talons minute - Vente produits d'entretiens
Toutes réparations cuirs - Piles de montres, télécommande - Clés minute - Clés spéciales
Serrurerie - Plaques minéralogiques
Imprimerie - Tampons - Gravure
Bracelets de montres
47, rue Maréchal Foch 78250 MEULAN
Tél. : 01 34 75 46 85

Une ressourcerie ? Qu'est-ce que c'est ?

Une ressourcerie est un lieu où sont collectés tous les objets et matériaux qui sont encore en assez bon état pour être utilisés et dont leurs propriétaires n'ont plus besoin. Elle gère, sur un territoire donné un centre de récupération, de valorisation, de vente et d'éducation à l'environnement. C'est le cas de la ressourcerie des 2 Rives, portée par l'association La Gerbe à Ecquevilly.

Le principe ? La Gerbe récupère tout matériel qui n'a pas besoin de réparation : vêtements, chaussures, mobilier divers, vaisselle, livres, ... Sa devise ? « **Donner une nouvelle chance aux hommes et une seconde vie aux objets** ». L'humanitaire étant le cœur historique de l'association, 60% de ce qui est collecté est envoyé en soutien à ses partenaires à l'étranger, (Roumanie, Ukraine, Bosnie et Congo). Il s'agit de collecter ici pour soutenir là-bas d'autres associations engagées depuis longtemps dans le soutien aux plus démunis. Le reste du matériel collecté est revendu à prix modique dans le magasin de la ressourcerie dont les bénéfices contribuent au financement de l'association et aident à faire face à la baisse des subventions publiques.

Et parce que ce travail humanitaire est valorisant et remobilisant, La Gerbe a ouvert depuis 2006 un chantier d'insertion : des personnes loin de l'emploi (bénéficiaires du RSA) y sont embauchées pour un contrat de six mois. Au quotidien, elles participent à la collecte et au tri du matériel, au chargement des poids-lourds et à l'accueil en magasin, tout en ayant des cours de remise à niveau en français si nécessaire. En même temps, elles sont accompagnées par la responsable insertion, afin de trouver et lever leurs freins à l'emploi et les guider soit vers une formation, soit vers une embauche, ou au moins vers la résolution d'une de leurs difficultés.

Le tout ne pourrait cependant pas fonctionner sans l'aide admirable d'un grand nombre de bénévoles, qui gravitent autour des permanents et des équipes en insertion, dans un bel esprit de collaboration. **Christiane Martel**

Association Chrétienne de Solidarité La Gerbe, 13 rue des Fontenelles Ecquevilly www.lagerbe.org - http://Ressourcerie.La.Gerbe.org
Vente : mercredi 14 h/17 h - samedi 10 h/13 h
Dépôt marchandises : du lundi au vendredi de 8 h 30 à 12 h et de 13 h à 17 h et samedi 10 h/12 h.

Après le tri... le recyclage

Nous avons vu comment sont triés nos déchets, voyons maintenant quelles sont les méthodes utilisées pour leur recyclage...

Mais d'abord qu'est ce que l'on entend par **recyclage** ? Oh, c'est très simple, c'est l'opération qui consiste à transformer les déchets triés en nouveaux produits le plus souvent utilisables. Vous voulez des exemples ? Eh bien, en voici : à partir de bouteilles en plastique, on peut faire un pull en polaire, il en faudra quand même une trentaine ; on peut aussi fabriquer des rouleaux de papier toilette à partir de briques de lait ou produire une trottinette avec des canettes de boisson. Comme vous voyez, il y a beaucoup de façons de redonner une nouvelle vie à nos déchets et surtout ce recyclage permet d'économiser de très grosses quantités de matières premières : bois, pétrole, sable, métaux, etc.



Comment est effectué ce recyclage ?
Bien sûr cette opération va dépendre des produits à recycler. Après avoir été triés dans un centre de tri comme le SIVaTRU à Triel-sur-Seine, les plastiques transparents ou opaques, les papiers, cartons, briques alimentaires, l'aluminium et l'acier sont comprimés pour former ce que l'on appelle des balles et dirigés vers des centres de recyclage ; il en est de même pour le verre déposé dans les conteneurs.

Le plastique d'abord, il y en a deux grandes catégories : le **plastique transparent**, comme les bouteilles d'eau, c'est le plus souvent du PET (polyéthylène téréphtalate) et le **plastique opaque**, les bidons de lessive ou les bouteilles de lait par exemple, il s'agit dans ce cas de PEHD (polyéthylène haute densité).

Pour les bouteilles en plastique transparent, après être passées dans un tamis, elles sont violemment secouées afin d'enlever tous les petits déchets ; puis on injecte ensuite de la vapeur pour décoller les étiquettes et enfin elles sont broyées pour former des paillettes. Ces paillettes sont passées dans l'eau où l'on sépare le PET plus lourd, du PEHD qui va flotter, puis seront pressées et séchées avant d'être expédiées vers des usines qui vont en faire de nouvelles bouteilles, des fibres polyester (tissus, moquettes, polaires...) ou de l'ouate pour confectionner des anoraks, des couettes ou des oreillers.

Les mêmes opérations vont être effectuées pour le **plastique opaque** mais finalement les paillettes seront fondues avant d'être coupées en granules de polyéthylène qui serviront à fabriquer de nouveaux flacons, des arrosoirs, des chaises de jardin, des tubes, des canalisations ou encore des sièges auto...

En ce qui concerne les **cartons, les papiers ou les briques alimentaires**, ils seront d'abord broyés puis malaxés dans une grande cuve d'eau, cela va permettre de séparer la cellulose des autres matériaux. La bouillie ainsi obtenue va passer à travers

un tamis, ce qui va permettre une nouvelle purification. Ensuite, après une étape de désencrage, la pâte va être étalée puis séchée et roulée sur des bobines qui seront envoyées aux sociétés spécialisées. Les bobines issues du papier vont devenir de nouveaux cahiers, journaux ou livres, celles venant du carton seront utilisées pour de nouveaux cartons. Quant à celles faites à partir du broyat de briques alimentaires, elles seront utilisées pour faire du papier toilette, de la tapisserie, des serviettes en papier...

Il arrive aussi que les briques alimentaires, après déchetage et chauffage, soient comprimées sous forme de plaque, une sorte d'aggloméré, dans ce cas elles sont utilisées pour fabriquer des meubles.

Pour les canettes, boîtes de conserve et bombes aérosol, le principe est un peu le même. Elles sont d'abord broyées avant de passer dans un four à basse température pour éliminer le maximum d'impuretés puis dans un autre four, cette fois à 1600 °C, où elles seront fondues puis laminées sous forme de plaques, bobines, lingots. Il y aura alors deux sortes de métaux, l'acier et l'aluminium qui deviendront, après avoir été envoyés encore une fois dans des sociétés adéquates, en boîtes de conserves, appareils ménagers, armatures à béton, pièces automobiles, vélos, trottinettes ou encore plus simplement du papier aluminium.

Et pour le verre ?
Après deux nouveaux tris, l'un manuel et l'autre mécanique qui vont permettre de retirer tout ce qui n'est pas du verre, les **emballages en verre** vont être transformés en pâte. Pour cela le verre est broyé puis, associé à de la silice, de la soude, du calcaire et des solvants, fondu dans un four à 1400 °C. La pâte, encore en fusion, passe ensuite dans un moule où elle est soufflée et enfin refroidie. Elle deviendra par la suite une bouteille toute neuve, un bocal, un pot, un flacon... Le gros avantage du verre est qu'il est recyclable à l'infini.

Voilà, vous savez maintenant à peu près tout ce qui concerne le recyclage et comprendrez mieux ce que deviennent ces déchets que vous prenez tant de soin à trier. Il existe aussi beaucoup de recyclages spécifiques dont nous n'avons pas parlé dans cet article : le matériel informatique, les piles usagées, les déchets industriels dangereux, etc. Ils pourront, pourquoi pas, faire l'objet d'une nouvelle rubrique ? **Jannick Denouél**



Les déchets du spatial

Peut-être avez-vous entendu parler, le 15 septembre dernier, du « suicide assisté » de Cassini ? Cassini, c'est cette sonde spatiale qui a quitté la terre il y a vingt ans pour aller à la découverte de Saturne, à plus de 1 600 millions de kilomètres de la terre, larguant au passage le petit module Huygens vers Titan, une de ses lunes, en janvier 2005.

Les données transmises par Cassini et Huygens sont loin d'avoir toutes été exploitées mais ont d'ores et déjà permis de comprendre la richesse des interactions dans le système saturnien : la planète, son atmosphère, ses anneaux, ses satellites, ses poussières, son champ magnétique, ...

Mais voilà, faute de carburant, la sonde était en fin de vie. **Alors, pourquoi l'avoir fait plonger sur Saturne, précipitant cette fin ?** C'est là que ce fait d'actualité spatiale rejoint le thème de notre journal : Cassini était en passe de rejoindre la longue liste des déchets spatiaux et, qui plus est, risquait de provoquer une pollution en dispersant ses débris sur les lunes voisines en les contaminant, compromettant les futures études scientifiques sur d'éventuelles traces de vie, actuelles ou éteintes !

Il est vrai que les **déchets spatiaux** (restes de fusées, morceaux de satellites, pièces diverses et variées...) sont une problématique très sérieuse pour les études scientifiques aujourd'hui. Avec l'augmentation des missions spatiales, des millions d'objets entourent notre planète (plus de 700 000 de plus d'1 cm), causant parfois des collisions désastreuses avec les satellites en orbite. Quelques exemples :

- la collision, en 2014, entre les satellites Kosmos-251 et Iridium-33 a entraîné une multiplication de débris,
- tout près de nous, à seulement 370 km d'altitude, la Station Spatiale Internationale (ISS) doit régulièrement faire des manœuvres pour les éviter.

Tous ces déchets font évidemment penser au film "Gravity", où la collision d'un vaisseau spatial habité avec un satellite entraîne une réaction en chaîne dévastatrice pour les astronautes en orbite !

Les politiques spatiales étudient désormais la **désorbitation systématique des satellites en fin de vie** ou leur placement sur des orbites cimetières. Mais il faut également développer des technologies ambitieuses et novatrices pour nettoyer l'espace. Aujourd'hui, il existe deux solutions : soit **ralen-**

tir les déchets, accélérant ainsi leur chute dans l'atmosphère terrestre afin qu'ils se désintègrent plus rapidement, soit les placer sur une **orbite cimetière**, beaucoup plus haute. Voici un aperçu de quelques unes des technologies à l'étude :

- **par laser** (cf. notre article sur le laser dans l'espace, dans notre numéro de mars 2015) : on utiliserait la télémétrie laser pour localiser les débris et leur donner une impulsion laser qui les ferait changer d'orbite,
- à l'aide d'une « **longe électrodynamique** » de 700 mètres : cette « corde », composée d'acier et d'aluminium et chargée en électricité, attire par électromagnétisme les débris qui passent à proximité : l'expérience a été tentée par l'agence spatiale japonaise fin 2016 mais un incident a empêché la longe de se déployer,
- avec des **remorqueurs spatiaux**, véhicules capables de rattraper des gros objets (des satellites en panne ou en fin de vie) : projet européen TeSeR, porté par AIRBUS Defence & Space, en cours de développement,
- grâce à un **engin spatial équipé d'un bras robotique** permettant de capturer également de gros objets ; les chinois ont d'ailleurs testé en 2016 avec succès ce bras robotique,
- grâce à un **engin spatial équipé d'un filet de capture**, ressemblant à un filet de pêche, procédé testé en miniature par l'Agence spatiale européenne (ESA) à bord de vols paraboliques simulant l'impesanteur⁽¹⁾ et les résultats semblent très concluants. L'ESA envisage de l'utiliser en corrélation avec un bras robotique, un harpon et un canon à ions afin de nettoyer les orbites les plus touchées.

Comme vous le voyez, les idées sont là. Reste à trouver les financements pour les mettre en œuvre ! **Véronique Schweblin**

(1) Impesanteur : état d'un corps tel que l'ensemble des forces gravitationnelles et inertielles auxquelles il est soumis possède une résultante et un moment résultant nuls. Le terme « apesanteur » est désormais déconseillé pour éviter, dans le langage parlé, une confusion entre l'apesanteur et le pesanteur.



Recycler avec... des larves de mouches !

C'est un concept nouveau : utiliser des larves de mouches pour recycler des déchets organiques...

Une petite société basée en Loire Atlantique, « Green Soldier », le soldat vert en bon français, l'utilise et, si ce n'est pas très ragoutant, c'est bougrement efficace. Les larves d'une mouche issue des régions subtropicales du continent américain, la **soldate noire (black soldier fly en anglais)** a un appétit d'ogre. Une seule poignée de ses œufs est capable de dévorer en quelques jours près de dix tonnes de déchets, et cela sur une surface de moins de quinze mètres carrés. Les asticots peuvent ensuite servir de nourriture pour les animaux d'élevage car leur graisse est très riche en acides gras ou peuvent être utilisés pour fabriquer un biocarburant de bonne qualité. Quant à leur digestat, il peut servir à produire un très bon compost. Même le matériau qui constitue leur cuticule (c'est la couche qui protège leurs organes aériens) est exploitable, dans le traitement des eaux par exemple ou encore pour fabriquer des films plastiques : **aucun déchet n'est produit, tout est valorisé**

Cette petite « start up » française n'est pas la seule à s'intéresser à ces larves de mouches, un vrai courant international s'est mis en place ; une société sud-africaine, AgriProtein Technologies, a même remporté le prix de l'innovation pour l'Afrique. Elle élève maintenant entre 7 et 8 millions de mouches dans un espace de 9 000 m² ! Une autre société française, basée dans la Vienne, Next Alim, a commencé cette même expérience et teste actuellement l'industrialisation du procédé, **alors... la mouche sera-t-elle l'avenir de l'homme ?** **Jannick Denouél**



LE SAVIEZ-VOUS ?

Pour éviter les TMS, ces troubles musculo-squelettiques qui apparaissent suite à la répétitivité d'un même mouvement chez les agents de collecte des ordures ménagères, un geste simple : positionner son conteneur de déchets au bord du trottoir, **la poignée vers la rue !** **V.S.**

UNE SEMAINE POUR RÉDUIRE SES DÉCHETS

La Semaine européenne de la réduction des déchets aura lieu **du 18 au 26 novembre**. Elle a pour objectif de sensibiliser tout un chacun à la nécessité de réduire la quantité de déchets générée au quotidien, à la maison, au bureau ou à l'école, en faisant ses achats ou même en bricolant. Elle s'adresse cependant autant aux administrations, collectivités et associations qu'aux scolaires et au grand public. En Europe, près de douze mille actions sont organisées à l'occasion dans plus de vingt-sept pays.
Information : www.serda.ademe.fr

DEPUIS 2001 **SERVICES A DOMICILE**
Dépannage - Bricolage - Peinture - Ménage - Jardinage
Aide Ménagère - Homme toute main
ASSISTANCE ADMINISTRATIVE
ASTUCES Tél. 06 76 92 39 16
Déductible fiscalement selon textes en vigueur - Agrément d'Etat N° 434.882.254
SarL au capital de 7.622 Euros - R.C.S. Versailles B 434 882 254 NAF 930N
Astuces - 1, rue du Vexin, 78250 Hardricourt - www.astuces-services.fr

AGELEC
Installations - Dépannages :
• Courant fort - Courant faible • Installations neuves/ rénovation • Antennes - Téléphone • Réseaux informatiques • Interphone - Vidéo-phone • Alarme • Porte automatique
64, rue Jules Vallès - 78130 LES MUREAUX
Port. : 06 22 88 66 00
Tél./Fax : 09 54 22 48 85
Email : baouquocjoseph@yahoo.fr

Electricité générale - Chauffage
Climatisation réversible
Alarme - Ventilation - Interphone
Laurent TRIGANO
E-mail : electriclim1@orange.fr **06 77 72 14 13**
2, rue de la Citerne - 78820 JUZIERS

Charcutier-Traiteur
Produit de fabrication Maison
Foie gras toute l'année
JEAN-NOËL HENRY
17, rue du Maréchal-Foch - 78250 MEULAN
Tél./Fax : 01 34 74 27 13
charcuterie.henry@free.fr

FARIDA MATRAT
AGENT GÉNÉRAL D'ASSURANCES AREAS
assurances
208, rue du Général-de-Gaule
78740 VAUX-SUR-SEINE
Tél. 01 34 74 96 51 - Fax 01 34 92 09 40
f.matrat@areas-agence.fr - N° Orias 07 018 947

SALON B
65, rue du Mal-Foch
78250 Meulan-en-Yvelines
01 34 74 02 45
le_salon_b
Changement d'horaires :
mardi à vendredi 9 h - 19 h
samedi : 9 h - 18 h.

L. FLOCON
Artisan Plombier Chauffagiste
Création de salles de bains
Travaux de rénovation
78250 MEULAN
09 65 03 08 17
Mob. 06 73 03 25 94
Mail : entrepriseflocon@orange.fr

**LE PÈRE MATTHIEU BERGER
CURÉ DU GROUPEMENT
PAROISSIAL MEULAN-TRIEL
VIENT À VOTRE RENCONTRE**

- samedi 25 novembre à Tessancourt,
- samedi 2 décembre à Gaillon,
- samedi 13 janvier à Mézy,
- samedi 20 janvier à Evécquemont,
- samedi 3 février à Hardricourt.

Les dates pour Juziers, Meulan et Vaux seront communiquées ultérieurement.

Je vous attends pour échanger, mieux vous connaître, découvrir votre lieu de vie, environnement, commerçants, et imaginer ce que pourra être l'avenir de la vie paroissiale locale. Un apéritif partagé clôturera la visite.

Toutes les rencontres auront lieu à partir de 16 heures.

Rendez-vous à l'église de votre village pour commencer cette rencontre par un temps de prière.

Venez nombreux...

Père Matthieu Berger

Installation du père Matthieu Berger, curé du groupement paroissial de Meulan-Triel

Dimanche 17 septembre, les paroissiens du groupement paroissial de Meulan-Triel étaient réunis à l'église de Meulan pour l'installation officielle du père Matthieu Berger au cours de la messe présidée par notre évêque, monseigneur Éric Aumonier.

Le groupement paroissial comprend désormais neuf communes : Evécquemont, Gaillon, Hardricourt, Juziers, Meulan, Mézy, Tessancourt, Triel et Vaux. Annick, au nom de l'Equipe d'Animation Paroissiale, a accueilli notre nouveau curé, la communauté, tous les paroissiens, les amis et la famille venus entourer le père Matthieu Berger.

Elle a également rappelé sa déclaration faite à notre journal sur son rôle de curé : « En ce qui concerne mon rôle de curé, je dirais que le premier est d'aimer ses paroissiens et faire en sorte que la foi les nourrisse et leur apporte une joie profonde. La priorité est pour moi que la communauté paroissiale soit dans la paix, car celle-ci est le signe de la présence de Dieu » et a conclu par cette phrase : « Alors aujourd'hui inscrivons dans la durée ce message d'amour, de joie et de paix ».

Dans son homélie, monseigneur Aumonier a encouragé toute la communauté à travailler en coopération pour créer une nouvelle dynamique pour faire grandir la foi et la transmettre, « Nous avons reçu la Vie... Nous recevons tous des talents... Nous sommes débiteurs de l'Amour de Dieu... Jésus nous donne sa charité, sa manière d'aimer, sa fidélité... ».

À la fin de la messe, les participants se sont retrouvés aux salles paroissiales pour partager le verre de l'amitié, échanger et faire connaissance.

Ce moment convivial s'est prolongé par un repas partagé avec de nombreux mets et spécialités apportés par chacun auquel ont participé une centaine de personnes, notre évêque, nos prêtres et le pasteur de l'Église

évangélique de Meulan, Frédéric Hubault, qui nous a fait l'amitié de venir se joindre à nous. Une très belle journée vécue dans la joie. Merci à tous les organisateurs de ce temps fort pour notre groupement paroissial (célébration, convivialité) et merci à tous ceux qui sont venus le partager. **Annick**



Calendrier des messes

Novembre.....

Samedi 11	18h30	Vaux
Dimanche 12	10h30	Juziers (Confirmation)
	10 h 30	Triel
	18 h 30	Triel
Samedi 18	18h30	Vaux
Dimanche 19	10h30	Meulan
	10h30	Triel
	18h30	Triel
Samedi 25	18h30	Vaux
Dimanche 26	10h30	Meulan
	10h30	Triel
	18h30	Triel

Décembre.....

Samedi 2	18h30	Vaux
Dimanche 3	10h30	Meulan
	10h30	Triel
	18h30	Triel
Samedi 9	18h30	Vaux
Dimanche 10	10h30	Meulan
	10h30	Triel
	18h30	Triel

Messes de la semaine

Juziers (S ^{te} Rita)	le jeudi à 9h.
Meulan	le vendredi à 9h.
Triel	le jeudi à 7h. le mercredi et le vendredi à 19h15.
Vaux (S ^{te} Rita)	le mardi à 9h.

Maisons de retraite :

Vaux ORPEA	15 nov. à 17h
Brigitte Gros	22 nov. à 16h30
Mézy, Médicis	29 nov. à 15h30

Secrétariat du Groupement paroissial

Presbytère : 23 côte Saint-Nicolas
78250 Meulan-en-Yvelines
Tél. : 01 34 74 01 09 - fax 01 30 99 78 48.
Email : paroisse.meulan@wanadoo.fr
site Internet :
http://www.secteur-rd-meulan.fr

Le curé reçoit sur rendez-vous.

Baptêmes et mariages :
prendre contact dès que possible auprès du secrétariat du presbytère de Meulan pour retenir une date ; un an à l'avance pour un mariage et plusieurs mois à l'avance pour un baptême.

Une rentrée, un départ...

Dimanche 1^{er} octobre à l'église de Meulan avait lieu la messe de rentrée pour les enfants du catéchisme et leurs animatrices et animateurs. Au cours de son homélie, le père Matthieu a dialogué avec les enfants et les a aussi invités à être plus présents aux messes du dimanche. A la fin de la messe, il a béni animatrices et animateurs, dévoués parents qui transmettent aux enfants la Bonne Nouvelle de Jésus Christ.

Le père Matthieu a ensuite remercié Claire pour ces huit années passées au poste de secrétaire du groupement paroissial au

presbytère de Meulan, qui ont pris fin le 30 septembre suite à la nouvelle réorganisation avec Triel. Sœur Thérèse et Annick, membres de l'EAP, lui ont remis de la part des paroissiens une belle icône représentant la Sainte Famille et une coupe de fleurs.

Séquence émotion lors du pot de l'amitié qui a suivi, lorsque Lucile, l'une des bénévoles à l'accueil du presbytère, a exprimé à Claire ses remerciements pour tout le travail accompli en collaboration avec elle, en soulignant son professionnalisme et son attention à maintenir un climat convivial



avec tous les bénévoles qui avaient recours à elle dans le cadre de leur mission, malgré quelquefois des situations difficiles à gérer. Nous sommes tristes de voir partir notre secrétaire, nous avons apprécié son travail, ses compétences et sa disponibilité. Nous lui souhaitons bonne route et bon courage dans sa recherche d'un nouvel emploi. **Annick**

L'Association Paroissiale de Juziers

fête la saint Michel sur les pas de sainte Thérèse de Lisieux

Le dimanche 24 Septembre, un groupe de quatorze personnes s'est rendu à Lisieux dans le Calvados. En fin de matinée, nous avons pu découvrir le musée du Carmel et la chaise de sainte Thérèse, grâce aux commentaires d'une guide passionnante. Un moment de détente fut apprécié par tous dans une salle à « l'Abri sainte Thérèse » pour partager un pique-nique dans une ambiance chaleureuse, sympathique, conviviale.

L'après-midi, une sœur nous a fait visiter la maison des « Buissonnets » où a vécu pendant onze ans Thérèse Martin, avec son superbe jardin. Ce fut ensuite la visite guidée de la basilique Sainte-Thérèse de Lisieux dont voici l'historique de la construction.



L'idée d'ériger une basilique à Lisieux en l'honneur de celle qui venait d'être canonisée en 1925, rencontra bien des oppositions dans le clergé local. La ville possédait déjà de nombreux édifices religieux. Ces objections n'ont pas arrêté l'évêque Mgr Lemonnier. Dès 1925, il chargeait un architecte d'établir un avant-projet. Mais l'édifice proposé suscita de nombreuses cri-

tiques, à l'étranger notamment ; on en trouvait les proportions exiguës et on estimait que, pour la sainte la plus aimée du monde, il fallait la plus belle basilique possible. On demanda alors un nouveau projet à un architecte du nord de la France, Louis-Marie Cordonnier, dont la réputation était internationale. Le pape Pie XI, qui avait canonisé Thérèse le 17 mai 1925, la considérait comme l'Etoile de son pontificat. Il désirait vivement la construction d'un sanctuaire à Lisieux. Ce désir du pape contribua à réduire les oppositions locales et, le 21 septembre 1927, Mgr Lemonnier approuvait le plan Cordonnier et quelques mois plus tard, les premiers travaux commencèrent. Le 30 septembre 1929, les travaux

sont suffisamment avancés pour que la première pierre puisse être posée. Dès lors, la basilique se construit à un rythme accéléré. En novembre, le pape Pie XI fait savoir à l'évêque qu'il faut « faire très grand, très beau et le plus vite possible ! » superficie totale : 4 500 m² - hauteur du dôme : 90 m - longueur de la basilique : 104 m. Le 11 juillet 1937, le cardinal Pacelli, futur pape Pie

XII, procède à la bénédiction solennelle de la basilique qui souffrira peu des bombardements de juin 1944 ; les travaux d'achèvement (vitraux et mosaïques) ont continué jusqu'au 11 juillet 1954, date à laquelle eut lieu la consécration du sanctuaire par Mgr Martin, archevêque de Rouen, sous la présidence du cardinal Feltin, légat du pape.

La basilique supérieure : les jours d'affluence, trois mille pèlerins peuvent prendre place sur les bancs de la basilique et suivre sans difficulté les cérémonies qui se déroulent dans le sanctuaire. Les autres jours, les pèlerins aiment s'attarder sur les mosaïques et les vitraux qui ont été réalisés dans les ateliers de Pierre Gaudin. Il conçut un projet figuratif, donnant ainsi la possibilité de découvrir, à travers son œuvre, l'essentiel du message de Thérèse. Il a su jouer avec la couleur des vitraux pour créer une lumière qui favorise le recueillement.

La crypte : la crypte est entièrement recouverte de marbre et de mosaïques. En 1958, la décoration fut complétée par la pose de cinq mosaïques représentant les étapes de la vie de Thérèse. La crypte abrite le reliquaire des saints Louis et Zélie Martin, parents de sainte Thérèse.

Après ces visites bien commentées, passionnantes, nous sommes rentrés en douceur avec « visite de la campagne » et pour chapeauter le tout, une météo au top, alors quoi demander de plus ? Rien... Nous avons été bien « chouchoutés ».

Rendez-vous l'année prochaine ! **Pascal Le Gall**

PROCHAINES RENCONTRES



MCR

Jeu 23 novembre à 14 h 30
Jeu 7 décembre à 14 h 30
Salle paroissiale de Meulan.

CATÉCHISME

Dimanche 19 novembre
KT messe à 9 h 30
Messe à 10 h 30
Église de Meulan.

EVEIL À LA FOI

Samedi 2 décembre à 15 h 30
Centre st Nicaise Vaux.

PARTAGE DE LA PAROLE PENDANT LA MESSE

Partage de la Parole pour les enfants de 3 à 7 ans les 2^e et 4^e dimanches du mois au cours de la messe de 10 h 30 en l'église de Meulan.

GROUPE BIBLE

Lundi 4 décembre à 14 h 30
Salle paroissiale de Meulan. **Annick**

ETABLISSEMENT MERCIER-SAINT PAUL À MEULAN



Pour cette rentrée 2017 à Mercier St Paul, tous les élèves ont participé à un temps de célébration pour lancer l'année. Ensuite une messe fut proposée aux élèves (de la maternelle à la 3^e) qui le souhaitaient. Plus de deux cent cinquante élèves se sont donc réunis à l'école pour y participer.

Ce fut l'occasion pour le Père Vianney, qui célébra la messe, d'en expliquer les différentes étapes car certains jeunes découvraient pour la première fois ce temps de prière. Tous les élèves furent attentifs et recueillis dans cette nombreuse assemblée. **J.E. Maigret**

LES MYSTÈRES DE LA VIE ÉTERNELLE

TOUTES VOS QUESTIONS SUR L'AU-DELÀ...

Présentation : vivre, c'est savoir où l'on va... La Bible et l'Église nous parlent de ces mystères de l'au-delà. Qu'y a-t-il après la mort ? La fin du monde est-elle proche ? Le sort final est-il le même pour tous ? Que pouvons-nous espérer ?

S'appuyant sur la Bible et éclairé par l'enseignement millénaire de l'Église, le père Bot réalise une synthèse accessible pour tous ceux qui se posent des questions.

Il explore et expose clairement les réponses de la révélation chrétienne en parcourant les mystères du temps et de l'éternité, de la mort et de son au-delà (enfer, purgatoire, paradis), de la fin du monde selon l'Évangile (signes des temps, venue glorieuse du Christ, jugement dernier, refonte de l'univers...). **Jean-Marc Bot**

prêtre du diocèse de Versailles
auteur de nombreux livres

GARAGE CARBUR'AUTO
(Toutes marques) 7, rue Bignon à Hardricourt
Eurorepar
Injection - Electricité - GPL - Spécialiste distribution
Vidange : 20 € (minérale) - 42 € (semi-synthèse) - 54 € (synthèse)
Toutes interventions garantis 6 mois
Tél. : 01 34 74 83 11 Mail : carburauto@9business.fr • www.carburauto.fr

Venez visiter notre site
echosdemeulan.fr

PAYSAGISTE JARDINOV
MATHIEU GRAMOND
Entretien Espaces Verts
Création - Elagage
78740 VAUX/SEINE - ☎ 06 75 50 15 96
mathieugramond@orange.fr

PAYSAGISTE 30 ans d'expérience
Dominique DOMIN
Tél. : 01 30 99 43 85 - Port. : 06 83 52 36 14
atelierdujardin.dd@gmail.com
1, rue du Vexin - B.P. n°8 - 78250 Hardricourt
Devis - Etude - Conception en Aménagement Paysager
Contrat d'entretien des Espaces Verts

La Crép'itante
Composez vos propres galettes et crêpes et venez déguster nos spécialités
Ouverture du mardi au dimanche midi inclus
Crêperie sur place ou à emporter
01 30 90 15 26
Mijoté du midi : 13,50 € (plat traditionnel)
Menu breton : 13 € - Menu enfants : 8,50 €
92, avenue de Paris - 78820 JUZIERS
www.la-crepitante.fr - Crêperie La Crép'itante

ENT. CLISSON
PLOMBERIE - SANITAIRE - DEPANNAGE
CRÉATION ET RÉNOVATION DE SALLES DE BAIN DE A À Z
15, route d'Apremont
78250 MÉZY-SUR-SEINE
Tél./Fax : 01 34 75 23 50
Port. : 06 62 81 24 64

RESTAURANT PIZZERIA LA CARLINA
Pizzas et plats à emporter (FERMÉ LE DIMANCHE)
8, quai Albert-Joly - 78250 MEULAN
Tél. : 01 34 74 44 05

ALAFLORA
FLEURISTE
1, Place Brigitte Gros
78250 Meulan-en-Yvelines
01 34 74 01 20
MAÎTRE ARTISAN

CARNOT AUTOMOBILES
CORADAS José
Mécanique - Tolerie - Peinture
VENTE NEUFS ET OCCASIONS
8, boulevard Carnot - 78250 HARDRICOURT
Tél. : 01 34 74 01 80 - e-mail : carnot.automobiles0978@orange.fr

Le Boudoir coiffure
Spécialiste du lissage
10 h - 20 h tous les jours
Samedi 9 h - 18 h
6, quai Albert Joly - 78250 MEULAN
Tél. : 01 30 90 19 40
06 59 11 01 43

Qualité de vie ?

Les chrétiens n'ont pas le monopole de la bonne parole ! Chaque méditation, chaque pensée ou action n'a de valeur que si elle vient d'un élan d'amour ouvert au monde et plus précisément à tous ceux qui nous entourent. Comme le disait Antoine de Saint Exupéry dans son Petit Prince :

« On ne voit bien qu'avec le cœur ».

Je souhaite porter à votre réflexion cette remarque du Dalai-lama. A la question qui lui a été posée, « Qu'est-ce qui vous surprend le plus dans l'humanité ? ». Voici ce qu'il a répondu : « Les hommes... parce qu'ils perdent la santé pour accumuler de l'argent, ensuite ils perdent de l'argent pour retrouver la santé... Et à penser anxieusement au futur, ils oublient le présent de telle sorte qu'ils finissent par non vivre, ni le présent, ni le futur. Ils vivent comme s'ils n'allaient jamais mourir... et meurent comme s'ils n'avaient jamais vécu. »

Si l'on prend le soin de méditer sur le sens profond de cette réflexion, nous pouvons évaluer la qualité de notre vie au regard de la réflexion profonde inspirée par le Dalai-lama.

Le Christ, lui-même, nous a enseigné dans ce sens et nous a alertés sur les dangers de la vie attachée aux biens matériels centrés sur soi. Si nous prenons le soin, quelques instants, de méditer sur sa propre existence, en toute honnêteté face à son Créateur dans le secret de son âme, je suis convaincu que la vie de chacun s'en trouvera transformée. Le Christ nous appelle à une vie authentique faite d'amour et de partage et non pas à un repli sur soi.

Nos visages et nos existences en seront illuminés et transfigurés pour le bien de tous. ☒

Yves Corvisy

La Vierge-Mère

Que ce soit par une statue, un vitrail, une image pieuse ou une icône, le symbole religieux de la Vierge à l'enfant est rappelé en permanence à la contemplation du croyant. Marie, mère de Jésus, en est l'archétype.

Le christianisme, dès les premiers conciles, en établissant les formules théologiques qui expriment la double nature du Christ : homme et Dieu, a affirmé, simultanément, que Marie, mère de l'homme Jésus, est aussi mère de Dieu. Affirmation paradoxale : une mortelle peut-elle donner naissance au divin ?

Un paradoxe qui a d'autres aspects : Marie est mère tout en étant vierge et Jésus naît d'une manière miraculeuse. L'Eglise, par ces formulations théologiques, nous fait quitter les réalités biologiques de la fécondation et de la naissance, pour nous faire entrer dans le mystère de Dieu qui partage notre humanité afin de nous faire partager sa divinité.

En contemplant la Vierge-Mère, notre regard est invité à dépasser l'horizon habituel. C'est ce que nous rappelle Saint Jean, au début de son évangile. De Jésus, Verbe de Dieu (Celui par lequel tout a été fait), il dit : "... lui que ni sang, ni vouloir de chair, ni vouloir d'homme, mais Dieu a engendré... A tous ceux qui l'ont reçu, il a donné pouvoir de devenir enfants de Dieu." (Jn 1,12-13) D'autres cultures que la nôtre connaissent le mythe de la Vierge-Mère et des naissances miraculeuses. En Chine, en Inde ou au Moyen-Orient, des personnages importants, empereurs ou fondateurs de religion sont apparus de cette façon, affirmant ainsi leur origine céleste.

Le symbole chrétien évoque bien plus que cette prédestination. Il rappelle que rien n'est impossible à Dieu, pas même de contredire, en apparence, les lois de la nature. Avant l'arrivée de Jésus, deux figures



bibliques, deux femmes mariées, stériles et donc sans enfant, sont cependant devenues mères, très âgées, suite à une surprenante promesse divine. Il s'agit de Sara, femme d'Abraham, mère du patriarche Isaac, et d'Elisabeth cousine de Marie, mère du prophète Jean-Baptiste.

Toujours dans le cadre du symbole, les chrétiens sont aussi familiers avec la dimension cosmique de la Vierge-Mère telle que la présente saint Jean dans le langage très particulier de l'Apocalypse : "un signe grandiose apparut au ciel : c'est une Femme ! Le soleil l'enveloppe, la lune est sous ses pieds et douze étoiles couronnent sa tête ; elle est enceinte et crie dans les douleurs et le travail de l'enfantement." (Ap 12,1-2)

Et qui donc est cet enfant dans les bras de la Vierge ? Jésus, au sens historique, mais peut-être aussi chacun de nous, au sens théologique. A méditer. ☒

Daniel Pasquiet

Extrait de l'encyclique Laudato si' du pape François sur la sauvegarde de la maison commune

MON APPEL

13. Le défi urgent de sauvegarder notre maison commune inclut la préoccupation d'unir toute la famille humaine dans la recherche d'un développement durable et intégral, car nous savons que les choses peuvent changer. Le Créateur ne nous abandonne pas, jamais il ne fait marche arrière dans son projet d'amour, il ne se repent pas de nous avoir créés. L'humanité possède encore la capacité de collaborer pour construire notre maison commune. Je souhaite saluer, encourager et remercier tous ceux qui, dans les secteurs les plus variés de l'activité humaine, travaillent pour assurer la sauvegarde de la maison que nous partageons. Ceux qui luttent avec vigueur pour affronter les conséquences dramatiques de la dégradation de l'environnement sur la vie des plus pauvres dans le monde, méritent une gratitude spéciale. Les jeunes nous réclament un changement. Ils se demandent comment il est possible de prétendre construire un avenir meilleur sans penser à la crise de l'environnement et aux souffrances des exclus.

14. J'adresse une invitation urgente à un nouveau dialogue sur la façon dont nous construisons l'avenir de la planète. Nous avons besoin d'une conversion qui nous unisse tous, parce que le défi environnemental que nous vivons, et ses racines humaines, nous concernent et nous touchent tous. Le mouvement écologique mondial a déjà parcouru un long chemin, digne d'appréciation, et il a généré de nombreuses associations citoyennes qui ont aidé à la prise de conscience. Malheureusement, beaucoup d'efforts pour chercher des solutions concrètes à la crise environnementale échouent souvent, non seulement à cause de l'opposition des puissants, mais aussi par manque d'intérêt de la part des autres. Les attitudes qui obstruent les chemins de solutions, même parmi les croyants, vont de la négation du problème jusqu'à l'indifférence, la résignation facile ou la confiance aveugle dans les solutions techniques. Il nous faut une nouvelle solidarité universelle. Comme l'ont affirmé les Evêques d'Afrique du Sud, « les talents et l'implication de tous sont nécessaires pour réparer les dommages causés par les abus humains à l'encontre de la création de Dieu ». Tous, nous pouvons collaborer comme instruments de Dieu pour la sauvegarde de la création, chacun selon sa culture, son expérience, ses initiatives et ses capacités.

15. J'espère que cette Lettre encyclique, qui s'ajoute au Magistère social de l'Eglise, nous aidera à reconnaître la grandeur, l'urgence et la beauté du défi qui se présente à nous. En premier lieu, je présenterai un bref aperçu des différents aspects de la crise écologique actuelle, en vue de prendre en considération les meilleurs résultats de la recherche scientifique disponible aujourd'hui, d'en

faire voir la profondeur et de donner une base concrète au parcours éthique et spirituel qui suit. À partir de cet aperçu, je reprendrai certaines raisons qui se dégagent de la tradition judéo-chrétienne, afin de donner plus de cohérence à notre engagement en faveur de l'environnement. Ensuite, j'essaierai d'arriver aux racines de la situation actuelle, pour que nous ne considérions pas seulement les symptômes, mais aussi les causes les plus profondes. Nous pourrions ainsi proposer une écologie qui, dans ses différentes dimensions, incorpore la place spécifique de l'être humain dans ce monde et ses relations avec la réalité qui l'entoure. A la lumière de cette réflexion, je voudrais avancer quelques grandes lignes de dialogue et d'action qui concernent aussi bien chacun de nous que la politique internationale. Enfin, puisque je suis convaincu que tout changement a besoin de motivations et d'un chemin éducatif, je proposerai quelques lignes de maturation humaine inspirées par le trésor de l'expérience spirituelle chrétienne.

16. Bien que chaque chapitre possède sa propre thématique et une méthodologie spécifique, il reprend à son tour, à partir d'une nouvelle optique, des questions importantes abordées dans les chapitres antérieurs. C'est le cas spécialement de certains axes qui traversent toute l'Encyclique. Par exemple : l'intime relation entre les pauvres et la fragilité de la planète, la conviction que tout est lié dans le monde, la critique du nouveau paradigme⁽²⁾ et des formes de pouvoir qui dérivent de la technologie, l'invitation à chercher d'autres façons de comprendre l'économie et le progrès, la valeur propre de chaque créature, le sens humain de l'écologie, la nécessité de débats sincères et honnêtes, la grave responsabilité de la politique internationale et locale, la culture du déchet et la proposition d'un nouveau style de vie. Ces thèmes ne sont jamais clos, ni ne sont laissés de côté, mais ils sont constamment repris et enrichis.

Nous vous invitons donc à parcourir cette encyclique sur le site du Vatican : http://w2.vatican.va/content/francesco/fr/encyclicals/documents/papa-francesco_20150524_enciclica-laudato-si.html ☒

(1) Laudato si' (Loué sois-tu) : voir notre article de septembre 2015 N° 533 sur notre site Echos de Meulan

(2) Paradigme : en doctrine économique, choix de problèmes à étudier et des techniques propres à leur étude

CRÊPERIE A MEULAN

Vents d'Ouest

OUVERTE LE DIMANCHE
du mardi au dimanche
12h - 14h et 19h - 22h

7, quai de l'Arquebuse - Tél. : 01 34 74 37 80
<https://www.facebook.com/ventsdouestcreperie?fref=ts>

MICROSAV

Conseils, ventes, dépannages, maintenances et infogéances pour particuliers ou professionnels

01 39 27 02 22

4 rue de la Station - 78510 Triel sur Seine
Atelier ouvert du Lundi au Samedi

Ouverture du lundi au vendredi de 9h à 12h et de 14h à 18h
Samedi de 9h à 12h - www.microsav.com

Créations - Entretien - Parcs & Jardins
Terrassement - Elagage - Débroussaillage

Frédéric LE PANS

39 ter, avenue Chateaubriand
78250 MÉZY
Tél./Fax : 01 34 74 93 68

Etudes - Projets - Devis

Des Livres... et Vous!

Librairie - Papeterie
Pôle Service & Reprographie

ROUGE PAPIER

35 rue du Maréchal Foch
78250 Meulan en Yvelines
Tél./Fax : 01 30 91 43 28

Photocopies NB & couleur Reliures Plastification
Tampons minute Fax Impressions par clé USB
Fournitures de bureau Librairie scolaire

Krys

KRYS MEULAN F. PICARD FAGOT

PLACE DU VEXIN
78250 MEULAN

- 20 %

Sur votre monture sur présentation de cet encart

Offre valable uniquement dans votre magasin KRYS de Meulan - Non cumulable avec toutes les offres en cours.

Vous allez vous aimer

PIZZA DU FORT

FERNANDO ET MARIA
vous proposent

leurs **CUISINES FRANÇAISE et ITALIENNE**

Formule à 13,50 €
et carte

4, rue du Fort
78250 MEULAN - ☎ 01 34 74 87 43

F.C. SERVICES

Ventes & réparations
Matériel de jardin

www.sarfcservices.fr

12, bd Michelet - 78250 HARDRICOURT
Tél. : 01 30 22 20 00 - Fax : 01 34 74 80 34
Email : fc-services@orange.fr

ENTREPRISE ROUSSEAU

Couverture - Plomberie - Chauffage

Certificat Qualibat
Professionnel du Gaz - PGN
Reconnu Garant de l'Environnement - RGE

Rénovation de toiture, Tuiles plates, Tuiles mécaniques, Ardoises, Zinguerie, Gouttières
Pose de fenêtre de toit de marque VELUX, Isolation de toiture
Création et rénovation de votre salle d'eau, Installation et entretien de robinetterie & de sanitaire
Installateur chaudière GAZ et FIOUL DE DIETRICH, Intervention sur le réseau gaz du domicile

☎ 01 30 99 87 31 eurl-rousseau@orange.fr
29, rue du Général de Gaulle - 78740 Vaux-sur-Seine

MSCI

Maintenance Sécurité Conseils Informatique

Professionnels - Particuliers
Vente-Dépannage-Infogérance-Sécurité

48, Ave. Lucie Desnos - 78440 GARGENVILLE
www.mscli.pro
Mail : contact@mscli.pro
Tel : 07.83.44.33.61

ROTISSERIE LE RELAIS GOURMAND

6, chemin de Dalbray
95450 Seraincourt
lerelaisgourmand95@orange.fr ☎ 06 17 23 08 51

Triel : jeudi 8 h - 19 h
Meulan «Simply» :
vendredi 8 h - 14 h
samedi : 8 h - 20 h
1/2 dimanche 8 h - 13 h
Bouafle : 1/2 dimanche 8 h - 13 h
Juziers : vendredi 16 h - 19 h

Les Jardins De Venise

Restaurant Italien Pizzeria

Pizza à emporter
Pizza au feu de bois

3, avenue Chateaubriand
78250 Mézy-sur-Seine
01 34 74 13 43
www.lesjardinsdevenise.fr

Fermé le dimanche soir et le lundi

SERRURERIE - METALLERIE

SOUDEURE ACIER - INOX

Fabrication / Pose / Réparation
Travaux à la demande
Portail - Rampes - Garde-corps, etc.

DEVIS GRATUIT

Eurl GILBERT Didier
Tél. 01 30 91 95 15 - 06 89 10 73 69
eurlgilbert@aol.com - 78250 Gaillon-sur-Montcient

SARL JTELEC Taveira Martins Joao

Electricité Générale ☎ 01 34 75 82 54
Carrelage ☎ 06 12 93 56 08
Maçonnerie

3, chemin de la Galloise
78740 Vaux-sur-Seine
jtelec@yahoo.fr

Vente Directe du Pêcheur

06 64 90 83 05

Tessancourt (Simply)
et Hardricourt (Entrepôt) :
Vendredi et samedi toute la journée
Oinville : vendredi toute la journée
Fourqueux : samedi matin
Feucherolles : mercr. et samedi matin

AFONSO

RÉNOVATION ET MÉNAGE

- ISOLATION THERMIQUE PAR EXTERIEUR
- MAÇONNERIE
- CARRELAGE

MEZIERES
06 73 96 08 57

Distributeur de Peintures
Revêtements de Sols & Murs
Enduits - Outillage
Produits de Décoration

DECOPRO 78

HORAIRES D'OUVERTURE
Du lundi au vendredi de 7 h 30 à 19 h 30
Le samedi de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h

52, rue Gambetta
78250 MEULAN-EN-YVELINES
Tél. : 01 39 29 25 15
email : decopro78250@gmail.com

AGENT PEUGEOT
Relais de l'Hautil

122, avenue de Paris
78740 VAUX-SUR-SEINE
Tél. : 01 34 74 21 12
relais.hautil@wanadoo.fr

MEULAN PEINTURE

à votre service depuis 1990

Décoration intérieure
Peinture - Ravalement
Revêtement de sol - Sol industriel

Tél. : 01 30 99 24 21

meupeint@orange.fr
www.meulan-peinture.fr
31, rue de Tessancourt
78250 Meulan-en-Yvelines



Le coin du poète...

par Georges Rabaroux

Pour donner à nouveau la parole à une dame, c'est madame Odile Coche-Dury, viticultrice à Meursault (Côte d'Or), poétesse classique, que je vous présenterai aujourd'hui, avec son poème :



La source bleue

*Sous les ombrages frais, près d'une onde paisible,
Le rêve d'un poète est d'arrêter le temps,
Dans le vallon boisé par la fée invisible
Qui plante la forêt pour s'abriter des vents.*

*Au rocher qui sourit de sa bouche entrouverte,
Nous cherchions sa présence au reflet scintillant,
L'image à la psyché de cette eau bleue ou verte.
Tout demeura muet sur son charme attrayant.*

*Serait-elle endormie au Pays de Morphée ?
En surface un frisson révéla son sommeil
Et Dieu sait comme est douce une haleine de fée,
Nous nous gardâmes bien de causer son éveil.*

*Mystérieuse Adry, nous aimons ton silence.
La rivière est un lac, ton lit, ton grand miroir.
En ces lieux inspirés, nous retrouvons l'enfance,
Les contes enchantés de Maman dans le soir.*

*Qu'importe si le Val est à cinquante lieues !
Je n'oublierai ce jour, ce mirage d'éété
Où la fée en repos dans une source bleue
M'accorda le bienfait de sa sérénité.*

Odile Coche-Dury



L'histoire par le timbre... Maquis du barrage de l'Aigle

Ce timbre représente le barrage dans sa vallée située entre le Cantal et la Corrèze, avec à gauche un largage aérien de conteneurs pour soutenir les maquisards que l'on peut voir sur la droite et qui ont rendu cette région célèbre pendant la Deuxième Guerre mondiale. L'aigle qui se trouve au niveau de la typographie est le symbole du maquis, tel qu'on le retrouve plus tard sur des documents d'archives. Après la déroute de 1940, des zones difficilement accessibles, nécessitant une connaissance précise de la topographie locale, deviennent les repères de Français décidés à résister au joug nazi. Les maquisards, tels que l'on appelle ces héros (d'après l'expression corse « prendre le maquis » pour s'y cacher), furent l'illustration que le courage bleu-blanc-rouge brillait encore sur le territoire national, en dépit des compromissions du gouvernement de Vichy. L'abnégation et le sens du sacrifice dont ils firent preuve durant les heures les plus noires du XX^e siècle n'ont que peu de comparaisons. Si le maquis du Vercors est resté gravé dans la mémoire collective, celui de l'Aigle-sur-Dordogne repris sur ce timbre est spécial



du fait de son barrage hydroélectrique. En effet, la construction de cet ouvrage devait s'achever en 1942. Mais, en prévision d'une éventuelle invasion de la zone sud par l'armée allemande en juin 1940, un groupe d'officiers français mit sur pied un projet destiné à retarder la construction du barrage de l'Aigle. Pierre Roussille et Michel de la Blanchardière prirent contact avec l'ingénieur général et chef du service technique des grands barrages, André Coyne, qui leur désigna l'ingénieur André Decelle comme interlocuteur. Le projet s'éternisa volontairement, tout en fournissant le minimum d'infrastructure pour qu'une troupe clandestine de jeunes hommes (qui deviendrait le bataillon Didier) s'y cache et participe à la libération du Cantal. En 1945, l'ouvrage fut terminé sans qu'un kilowattheure n'ait profité à l'ennemi. □

L'amicale philatélique meulanaise
(d'après notice « La Poste »)

📍 Dans nos paroisses...

Nos joies.....

Baptêmes à :
Meulan Lola et Mathis BEL
Mézy Lina et Owen CAILLY
Evan et Sacha OSTRÉ
Vaux Candice PATTE
Célia PEREIRA

Mariages à :

Gaillon Stéphanie DE JESUS LOURO
et Alexandre LE CROM JOURDAIN
Meulan Fanny PASQUE
et Mathieu LECLÈVE

Nos peines.....

Sépultures à :
Juziers Pierre PLUMAS
Mézy Renée JOYE
Vaux Hélène MEUNIER
Raymond DUPRÉ
Martine KOWALSKI

Réponse : Il s'agit de la cathédrale de Chartres (Eure et Loir) où fut sacré le roi Henri IV en 1593.

Ecouter, Conseiller, Accompagner

P.F. Delauzanne

POMPES FUNÈBRES DELAUZANNE
Véronique DELAUZANNE

6, rue du Fort - 78250 MEULAN
(face à l'hôpital)
Tél. : 01 30 99 14 60 - 7 j/7, 24 h/24

CONVOIS D'OBSEQUES - CAVEAUX
MONUMENTS - CRÉMATIION
DEVIS - CONTRATS OBSEQUES

Boulangerie-Pâtisserie

L'ATELIER
de la Maison Ferry

FERMÉ LE LUNDI
MEULAN - Tél. : 01 34 92 06 24

DURET DANSE STUDIO Meulan

Rock, Valse, Tango,
Salsa, Bachata
Danse moderne
Remise en forme

Tél. : 01 30 99 77 22
duretdansstudio.fr

SIREMBALLAGE

Votre partenaire en emballage !

01 34 46 98 00
Du lundi au vendredi
8h30 - 12h / 14h - 18h
Fax : 01 34 46 74 21

LIBRAISON GRATUITE*
sous 24h
sans engagement

EXPEDIER PROTEGER CALER FERMER SIGNALER

BARRY CALLEBAUT

Venez découvrir
la boutique
Barry Callebaut

Produits à base de fruits secs
Produits 100% cacao
Chocolats en pistoles
Poudres cacao
Décorations
Fourrages
Moules

Horaires:
Mercredi et Vendredi: 9h30 à 13h et 14h30 à 18h00
Samedi: 9h30 à 12h30
5 Rue Bignon 78250 Hardricourt. Tél. 01 30 22 85 44

BARRY CALLEBAUT

Barry Callebaut
est le cœur et le moteur
de l'industrie du chocolat
et du cacao

-Le groupe est né de la fusion Cacao Barry® et Callebaut®
- Il est le leader mondial de la fabrication du chocolat.
- Il compte 50 sites de production dans le monde.
L'engagement dans une production durable de cacao devient une priorité
- Le groupe soutient la Fondation Cocoa Horizon
- Mona Lisa est une nouvelle marque de décoration du groupe Barry Callebaut.

MONA LISA CALLEBAUT

Pompes Funèbres & Marbrerie CISTARELLI

Etre là, tout de suite.

MEULAN : 01 34 74 97 65

ORTHOP'EDITH

« Votre bien-être sur mesure »
Orthopédie • Matériel médical
Semelles - Prothèses mammaires - Ceintures - Bas de contention - Fauteuils...

Livraison à domicile
2, boulevard Michelet, 78250 HARDRICOURT
Tél. : 01 34 74 10 72 - orthopedith@orange.fr

97% DE CLIENTS SATISFAITS
ET SI VOUS EN FAISIEZ PARTIE ?

Century 21 Agence St Nicolas
2, rue Georges Clémenceau
78250 MEULAN
Tél. : 01 30 04 13 24
www.century21france.fr

UNE FIDÈLE DISTRIBUTRICE NOUS A QUITTÉS

Fidèle distributrice de notre journal pendant plus de vingt ans, Arlette L'hospitalier nous a quittés à la fin du mois d'août. C'est un cancer qui a eu raison de cette « Mamie en or » qui avait fait sa carrière dans une compagnie d'assurances mutuelles; elle avait emmené chacun de ses sept petits-enfants en Égypte et en Chine. Très appréciée de tous ses amis, elle laisse à tous une image de droiture, gentillesse et de dévouement. Le comité de rédaction des « Échos de Meulan » adresse ses plus sincères condoléances à sa famille

DÉCÈS DE GUY LE NAOU

Les obsèques de Guy Le Naou, ancien militaire d'abord au Maroc puis en Indochine, titulaire de nombreuses médailles et récompenses et qui fut président de l'Union Nationale des Combattants de 1977 à 1999, ont eu lieu le 13 septembre dernier en l'église Saint-Nicolas de Meulan. Ses proches et amis étaient venus nombreux à cette cérémonie très émouvante pour lui rendre hommage. Le comité de rédaction adresse ses plus profondes condoléances à son épouse Ginette et à toute sa famille.

Echos de Meulan Évecquemont - Gaillon - Hardricourt - Juziers - Mézy - Meulan - Tessancourt - Vaux

Rédaction - Administration - Publicité :
23 côte Saint-Nicolas - 78250 Meulan
Tél. : 01 34 74 01 09 - Fax : 01 30 99 78 48

Directeur de publication : Yannick Denouël
Rédacteur en chef : Yves Maretheu
Rédactrice en chef adjointe : Françoise Petit

Rédaction :
Odile Barthelemy, Annick Bellicaud,
Yves Corvisy, Ghislaine Denisot,
Geneviève Forget, Guy François,
Geneviève Lacotte, Père Stéphane Loiseau,
Père Matthieu Berger, Père Baudouin
de Beauvais, Christiane Martel,
Daniel Pasquet, Georges Rabaroux,
Véronique Schwebelin

Coordination distribution :
Jean Bosson, Pascal Le Gall, Françoise et
Albert Letzelter, Maurice
et Marie-Aline Maris, Françoise Maitre,
Gérard Maurel, Évelyne Morin,
Martine Mourier, Marie-Geneviève Portzert

Publicité : Michèle Maretheu
Trésorier : Patrick Schwebelin
Création graphique :
Armelle & Valérie Bousard - 06 85 44 27 43

Imprimerie : Buignet Taverny 01 39 60 86 18
Tirage de ce numéro : 11 500 exemplaires

Auberge du Maroc
Restaurant marocain

Repas d'affaires - réceptions - mariages - baptêmes
Menu enfant offert - Plat à emporter -10%

01 30 95 98 41

10, quai Albert Joly - 78250 Meulan - www.laubergedumaroc.com

FROMAGERIE A.O.C.
CRÉMERIE - ÉPICERIE FINE
DE MACEDO Yvonne
41, rue du Maréchal-Foch
78250 MEULAN
Tél. : 01 34 92 00 65

MENUISERIE LEBREDONCHEL

Agencement sur mesures
MEUBLES - CUISINES PARQUETS...
Menuiserie extérieure
Fenêtres Bois, PVC, Alu

5, impasse de l'Hôtel-de-Ville
78250 JUZIERS
Tél. : 01 34 75 26 92
http://menuiserie.fenetre.menuiserielebredonchel.com

BOULANGERIE - PÂTISSERIE
Lawrence Lepesant
Artisan Boulanger

du mardi au samedi 6 h 30 - 20 h
dimanche 7 h 30 - 13 h 30

01 30 95 58 56
Mail : acg78250@orange.fr
2, boulevard Michelet - 78250 Hardricourt